

Комуністычная партыя (большэвікоў) Беларусі

ЗВЯЗДА

Орган ЦК і МК КП(б)Б, ЦВК і СНК БССР

№ 279 (5355).
ПАНАДЗЕЛАК
9
СНЕЖНЯ
1935 г.
Год выдання XVII

У ЦК КП(б)Б

7 снежня бюро ЦК КП(б)Б абмеркавала пытанне аб здэках пры прадастаўленні кватэры і пры перасяленні 6 снежня на новую кватэру стаханавца менскай фабрыкі імя Кагановіча т. Розенберга. Вішоўныя ў здэках над стаханавцам т. Розенбергам рашэннем

бюро ЦК КП(б)Б ад 7 снежня прыцягнуты да суровай партыйнай і судовай адказнасці.

Бюро ЦК КП(б)Б даручыла асабіста старшынню Менскага горсовета т. Жуковічу забяспечыць хутэйшым рамонце новай кватэры, прадастаўленай т. Розенбергу, і ўсяленне ў гэту кватэру яго сям'і.

Большэвіцкія клопаты АБ ЛЮДЗЯХ

Аб узнагароджанні ініцыятараў стаханавскага руху ў прамысловасці і на транспарце

Пастанова Цэнтральнага Выканаўчага Камітэта Саюза ССР

Чалавек у капіталістычным грамадстве — гэта нішто. Толькі людзі, які маюць мяшкі з золатам, дасягнулі прадпрыемства і дамы. Іхні, якія эксплуатауюць другіх людзей і жывуць потым і крывёю прыгнечаных, цэняцца пры капіталістычным ладзе. Усе астатнія людзі, работнікі фізічнай і разумнай працы, — а іх мільёны, — прадастаўляюць сабой, па думцы імпульсіўнага панову, гной для праціваўства капіталістаў у мірны час, гарматнае мяса — у час вайны.

Капіталізм жыве і будуюцца на прыгнечанні і бяспраўі чалавека. Ён класіфіцы і падлы разважанні панову буржуа аб «правах чалавека», залі мільёны рабочых галаваў, гніюць у сырых падвалах, асфальтуюць без работы асфальт капіталістычных гарадоў, калі і дачкі беднякоў вымушаны займацца прастытуцыяй, працягваюць сваё цела сытым буржуа, які дзеці рабочых калаюцца ў шпіталях у пошуках ежы!

Толькі наш, сацыялістычны лад, які будуюцца для вызвалення ад эксплуатацыі ўсяго чалавеча, адкрыў небывалыя перспектывы для росту і развіцця кожнага чалавека. Толькі пры сацыялізме кіруючым прынцыпам работы, усяго будаўніцтва сталі клопаты аб чалавеку, любоў да чалавечага чалавека. На ўвесь свет прагучалі выдатныя словы вялікага Сталіна: «З усіх каштоўных каштоўнасцей і самым рашучым капіталам з'яўляюцца людзі, кадры».

Партыя Леніна—Сталіна паклала ў аснову ўсёй сваёй работы ўдзяленне нашаму вялікаму праву: «Кадры вырашаюць усё». Гэты лозунг рабочы клас адказаў магутным стаханавскім рухам, які ўвядзе важнейшым чынам узняцця прадукцыйнасці працы, паскарэння бегу сацыялізацыі.

Стаханавцы — гэта людзі, выхаваныя і вырашчаныя нашай партыяй, Сталіным, якія ўмеюць выкарыстоўваць тэхніку і выкарыстаць яе для дна. Стаханавцы — гэта людзі, якія адказваюць жывой сацыялістычнай справай на лозунг «Кадры вырашаюць усё».

радымы. Гэтыя людзі, забываючы леныскае правіла правяркі выканання, перадаючы велізарнай адказнасці справу, нашу жывую большэвіцкую справу — клопаты аб чалавеку — другародным работнікам, абмяжоўваюцца падпісаннем паперак і рашэнняў, не ўваходзячы ў сутнасць справы.

Толькі ў рэзультатах бяздушна-бюракратычнага, чыноўнічага падыходу да канкрэтнай справы — прадастаўлення кватэры лепшаму стаханавцу менскай фабрыкі імя Кагановіча тав. Розенбергу — магло атрымацца агіднае здэканне над стаханавцам.

Стаханавец т. Розенберг з сям'ёй жыў у зусім нягодным для жыцця пакоі. Фабрычны арганізатар фабрыкі імя Кагановіча не раз хадаўнічалі перад Менскім горсаветам аб прадастаўленні т. Розенбергу новай кватэры. У справу ўмяшаўся сакратар ЦК КП(б)Б тав. ГІАЛО, даручыўшы асабіста старшынню горсовета тав. Жуковічу прадастаўніць кватэру тав. Розенбергу. Прэзідыум Менскага горсовета і т. Жуковіч, прадастаўішы нарэшце т. Розенбергу кватэру, падыйшлі фармальна-бюракратычна да гэтай справы, не правяршылі, ці прыгодна гэтая кватэра, абмежаваліся фармальным рашэннем і перадаверылі выкананне яго начальніку жыллёвай інспекцыі Гурэвічу. Гарадская пракуратура (т. Гінзбург), міліцыя (т. Серыкаў) праявілі бюракратычныя адносіны да стаханавца Розенберга, калі да іх звярнуліся за дапамогай. Пры пераездзе сям'і т. Розенберга на новую кватэру 6 снежня дырэктар Белпланагароднінгандля член партыі Брэль праявіў недапушчальную грубасць і самаўпраўства, не дапускаючы сям'ю тав. Розенберга ў кватэру. А ў гэты час у старую кватэру, у якой яшчэ быў хворы тав. Розенберг, ужо сталі ўсяляцца суседзі. Атрымаўшы агідны адзек з стаханавца, з нашага чалавека.

Цэнтральны Камітэт КП(б)Б разгледзеўшы 7 снежня гэту справу, паставіў прыцягнуць да суровай партыйнай і судовай адказнасці вінаватых у здэках, дапушчальных над стаханавцам т. Розенбергам.

Рашэнне Цэнтральнага Камітэта Саюза ССР у адносінах да справы т. Розенберга, зацверджанае 7 снежня 1935 года, паставіў прыцягнуць да суровай партыйнай і судовай адказнасці вінаватых у здэках, дапушчальных над стаханавцам т. Розенбергам.

Рашэнне Цэнтральнага Камітэта Саюза ССР у адносінах да справы т. Розенберга, зацверджанае 7 снежня 1935 года, паставіў прыцягнуць да суровай партыйнай і судовай адказнасці вінаватых у здэках, дапушчальных над стаханавцам т. Розенбергам.

За ініцыятыву і першыства ў справе аўладання тэхнічнай сваёй справы, за працоўны гераізм і выдатныя поспехі ў павышэнні прадукцыйнасці працы, дзякуючы чаму былі пераможаны і астаўлены далёка заду старажытныя тэхнічныя нормы і праўдзены ў рашэнні выпадкаў нормы прадукцыйнасці працы перадавых капіталістычных краін — у азнаменаванне першай усесаюзнай нарады стаханавцаў прамысловасці і транспарту, Цэнтральны Выканаўчы Камітэт Саюза ССР паставіў — узнагародзіць

ОРДНАМ ЛЕНІНА:

1. СТАХАНАВА А. Г. — забойчыка, майстра албойнага малатка шахты «Цэнтральная-Ірміна», Кадзіўскага раёна.
2. ДЗЮКАНАВА М. Д. — забойчыка, майстра албойнага малатка шахты «Цэнтральная-Ірміна», Кадзіўскага раёна, парторга ўчастка «Ніканор-Восток».
3. ПЕТРОВА Н. Г. — парторга шахты «Цэнтральная-Ірміна», Кадзіўскага раёна.
4. АРЦУХОВА Ф. Н. — забойчыка, майстра албойнага малатка шахты № 1 «Кочегарка», Горлаўскага раёна.
5. МОЛАСТАВА І. Ф. — брыгадзіра наваля-адбойшчыкаў шахты № 16—16-біс, Красналуцкага раёна, трэста «Донбас-антрацит».
6. КАНЦЭДАВА Д. М. — забойчыка, майстра албойнага малатка шахты «Цэнтральная-Ірміна», Кадзіўскага раёна.
7. БУСЫГІНА А. Х. — каваль горкаўскага аўтазавода імя Мола-тава.
8. ФАУСТАВА С. А. — каваль горкаўскага аўтазавода імя Мола-тава.
9. ЮСІМ Я. С. — інжынера, зменнага майстра кавальскага пэха завода «Шарыкападшынік» імя Кагановіча.
10. ЛІХАРАДАВА Г. І. — токара вагонабудуўнічага завода імя Урыцкага.
11. ТЫНОК Н. Н. — буршчыка шахты «Первомайская», Крива-рожскага басейна.

35. ЛАПШЫНУ І. А. — ткачыку фабрыкі «Большевик», Раднікоўскага раёна, Іванаўскай вобласці.
36. ПАПОВУ А. І. — ватэршчыцу фабрыкі імя Вагжанова ў гор. Калініне.
37. КАРАЛЕВУ Т. Н. — ткачыку фабрыкі «Свободный пролетарий», Вязнікуўскага раёна, Іванаўскай вобласці.
38. ФЕДАРАВУ Е. М. — трыкатажніцу фабрыкі «Красное знамя» (Ленінград).
39. ШЭСТАКОВА М. І. — шкляра завода імя Бухарына ў Гусь-Хрустальным, Іванаўскай вобласці.
40. СЦЕПАНОВА Ф. Ф. — начальніка палітаддзела славянскага аддзялення, Данецкай чыг.
41. БАРАДУЛІНА Н. А. — брыгадзіра комплекснай рамонтнай брыгады дэпо Масква-сартыровачная, М.-Казанскай чыг.
42. ПУЗАНОВА А. І. — саставіцеля ст. Лосінаастроўскай, Паўночнай чыг.
43. БАГДАНАВА В. Д. — машыніста дэпо Ленінград-сартыровачная — Віцебск, Окцябрскай чыг.

ОРДНАМ ПРАЦОУНАГА
ЧЫРВОНАГА СЦЯГА:

1. КРЫВАНОСА П. Ф. — машыніста дэпо Славянск, Данецкай чыгункі, раней узнагароджанага ордэнам Леніна.
2. БЕЗУКЛАДНАГА І. І. — начальніка ўчастка шахты «Комсомолец», Горлаўскага раёна.
3. БУНІНА Б. П. — забойчыка, майстра албойнага малатка шахты № 10 Падмаскоўнага басейна.
4. САРАКОВА А. Я. — сталявара завода імя Комінтэрна.
5. ШАШКІНА І. А. — сталявара марыупальскага завода імя Ільіча.
6. ТЫРОВА І. А. — каваль завода «Электросталь».
7. ЗІЛЬБЕРШТЭЙНА М. В. — сталявара пэчы № 3 новамартэнаўскага пэха, макеўскага металургічнага завода імя Кірава.
8. КІРМЕНКА М. М. — пракат-

35. ГНЭДЗІНА Н. Ф. — інжынера-хіміка, начальніка корпуса хімізавода імя Сталіна.
36. ЕГОРАВА П. В. — качагара капельнага пэха Кашырская ДРЭС імя Кагановіча.
37. ЗЕЗЮЛІНА Н. А. — брыгадзіра-канаўшчыка Шатурскага торфатрэста.
38. ЧЭМАДУРАВА В. П. — праходчыка шахты «Первомайская», Крива-рожскага басейна.
39. ЧЭРЭДНІЧЭНКА В. С. — буршчыка шахты «МЮД», Крива-рожскага басейна.
40. ЧЭРНІКАВА П. І. — галоўнага інжынера трэста «Руда».
41. МАШУРАВА Н. І. — начальніка ўчастка «Ніканор-Восток» шахты «Цэнтральная», Кадзіўскага раёна.
42. ЗУЕВА М. Н. — пракатчыка магнітагорскага металургічнага завода імя Сталіна.
43. ШЭРЧУКА В. Г. — майстра стана 500 магнітагорскага металургічнага завода імя Сталіна.
44. РУСКІХ М. — вальцоўшчыка блюмінга кузнечкага металургічнага завода імя Сталіна.
45. САНАЛІНСКАГА Б. Я. — начальніка кавальскага пэха горкаўскага аўтазавода імя Мола-тава.
46. РЫКУНОВУ Е. Н. — ткачыку фабрыкі «Красная Талка» ў Іванава.
47. ФАДЗЕЕВУ Е. В. — ткачыку Трохгорнай мануфактуры.
48. БАЧАРОВУ Т. Л. — ткачыку дэдаўскай фабрыкі.
49. ФАМІНУ М. Н. — ткачыку фабрыкі імя Дзержынскага, Ленінградскай вобласці.
50. ЧЭКУНОВУ М. В. — ткачыку кунцэўскай камвольнай фабрыкі.
51. ЖУКАВУ А. С. — ткачыку фабрыкі «Серп і молот».
52. КЛОНАВУ М. А. — ватэршчыцу Трохгорнай мануфактуры.
53. ХІТРОВУ Е. Г. — ткачыку новаткацкай фабрыкі Глухаўскага камбіната.
54. ГРАЧОВУ А. С. — ткачыку фабрыкі «Красная роза» ў Маскве.
55. СІДАРАВА І. І. — рабочага-

76. ДЗІАНАВУ А. М. — вязальшчыцу фабрыкі № 3 імя Ногіна.
77. ІЗАШЫМАВА Н. І. — майстра шклянога завода імя 3-га комуністычнага добраахвотніцкага атрада.
78. САНАЛОУСКУЮ П. І. — матарыстку швейнай фабрыкі «Большевичка».
79. ДРЭВАЛЬ І. С. — дзяжурнага на пунях станцыі Красны Ліман, Данецкай чыгункі.
80. КАЖУХАР М. М. — саставіцеля ст. Ясінаватая, Екаперы-нінскай чыгункі.
81. ЗАКОРКА Н. Т. — старшага дыспетчэра днепрапетраўскага аддзялення, Екаперынінскай чыгункі.
82. НЕУДАХІНУ А. С. — страляльніцу ст. Омск, Омскай чыгункі.
83. СПІРЫДОНАВУ А. В. — рамонтную работніцу пуні Окцябрскай чыгункі.
84. ПАГРЭБНОГА Н. Т. — дарожнага майстра 6-га акалодка ст. Тюкан, Усурыйскай чыгункі.
85. ЕЛІСЕЕВА А. І. — токара завода «Можерез».
86. ВЯЗЬМІЦІНАВА Г. А. — машыніста дэпо Баку, Закаўказскай чыгункі.
87. БЕЛІНАВА Д. А. — вагоннага змазчыка ст. Каўказская, Азова-Чорнаморскай чыгункі.

88. ЗАЛАТАРОВА М. Г. — машыніста дэпо Мінеральныя Воды, Паўночна-Каўказскай чыгункі.
89. ТОРАПАВА А. В. — пуня-вога абходчыка ст. Мга, Кіраўскай чыгункі.
90. ВАЕВУДСКАГА М. М. — машыніста дэпо Хрыспінаўка, Паўднёва-Заходняй чыгункі.
91. ІВАНОВА М. І. — машыніста метрапалітэна.
92. ІГОШЫНА А. Т. — машыніста дэпо Верамшчэгіна, Пермскай чыгункі.
93. МЕЛЕХАВА А. П. — калітана паравоза «Стаўпінград», Ціхаакіяўскага басейна.
94. ПЕТРАШ А. І. — брыгадзіра грузчыкаў Одэскага порта.
95. КАЧЭНІНА Ф. Г. — брыгадзіра кавальскага горкаўскага завода імя 25-га кастрычніка.
96. МАМАКІНА В. С. — брыгадзіра, гравёра па металу раднэ-завода № 9.
97. МАРЫЧЭВУ А. П. — брыгадзіра міжнароднай тэлефоннай станцыі горада Сталіно.

Старшыня Цэнтральнага Выканаўчага Камітэта Саюза ССР
М. КАЛІНІН.

Сакратар Цэнтральнага Выканаўчага Камітэта Саюза ССР
І. АНУЛАУ.

Масква, Крэмль.
8 снежня 1935 г.

РАД І УДЗЯЧНЫ
вялікаму СТАЛІНУ
ГУТАРКА ПА ТЭЛЕФОНУ КАРЭСПАНДЭНТА «ЗВЯЗДЫ»
з тав. А. С. ЛУЧКОУСКІМ

Учора супрацоўнік «Звяды» звязваўся па тэлефону са зменным манібрам — брыгадзірам аўтаматнага пэха нова-беліцкай за-палкавай фабрыкі «Везувій» тав. Лучкоўскім Аліксеем Сямёнавічам і перадаў яму радасную вестку аб узнагароджанні яго, згодна пастановы ЦВК Саюза ССР, у адносінах да справы т. Розенберга.

Тав. Лучкоўскі А. С. — сын рабочага-качагара гэтага-жа за-палкавай фабрыкі «Везувій». Нара-дзіўся ў 1914 годзе. Член ЛКСМБ. Да 1933 года ён вучыўся ў чы-гуначным ФЭВ, а затым працуе на фабрыцы «Везувій» спататку слесарам, а потым зменным ман-ібрам-брыгадзірам на аўтаматах «Сімплекс».

Па ініцыятыве тав. Лучкоўска-

на лозунг работы класс ад-
мистративным стахановским ру-
кам, які з'яўляцца важнейшым
падаром узяцця прадукцыйнасці
працы, паскарэння бегу соцызма-
лізму.

Стаханавцы — гэта людзі, вы-
ставлены і вырашчаныя нашай
партыяй. Сталіным, якія ўмеюць
адаптаваць тэхніку і выкарыстаць
яе да дна. Стаханавцы — гэта
людзі, якія аказваюць жывой
большэвіцкай справы на лозунг
правадыра, якія па-большэвіцку,
як сапраўдныя партыйныя і не-
партыйныя большэвікі, змагаюцца
за справу партыі, за соцызлізм.

Таварыш Сталін гаварыў: «Ло-
зунг «кадры вырашаюць усё» —
патрабуе, каб намы кіраўнікі
прадэлялі самыя клопатлівыя ад-
носіны да нашых работнікаў, да
«малых» і «вялікіх», у якой-бы
гэтай яны ні працавалі, выро-
шчалі іх клопатліва, дапамагаю-
чы, калі яны адчуваюць патрэбу
у падтрымцы, заахвочвалі іх,
калі яны паказваюць першыя по-
спехі, высоўвалі іх наперад
і т. д. Гэта ўказанне таварыша
Сталіна стала разгорнутай пра-
грамай работы ўсіх нашых пар-
тыйных, савецкіх і гаспадарчых
арганізацый і кіраўнікоў».

Вялікі Сталін нястомна, асабі-
стым прыкладам велізарнай
клопатлівасці і любові да чалавека,
вучыць усю партыю, як трэба бе-
ражліва і любоўна кланацца аб
нашых людзях, аб нашых кадрах,
як трэба ўваходзіць у патрэбы
работы і каласных мас, у па-
трэбы асобнага чалавека, асобна-
га работніка, асобнага прыне-
сіць карысць соцызлізму.

Адны людзі знаходзяцца людзі,
якія незразумелі вялікага значэн-
ня лозунга «кадры вырашаюць
усё». Гэтыя людзі, якія часам
знаходзяцца на адказнай рабоце,
не разумеюць таго, што кіруючым
прынцыпам соцызлістычнага бу-
дучыства, кіруючым прынцыпам
работы кожнага большэвіка з'яў-
ляюцца клопаты аб чалавеку, аб
нашым чалавеку, які працуе на
карысць нашай соцызлістычнай

ісправы, падняцця рэаіна.
7. БУСЫГІНА А. Х. — кавалер
гorkаўскага аўтазавода імя Мола-
тава.
8. ФАУСТАВА С. А. — кавалер
гorkаўскага аўтазавода імя Мола-
тава.
9. ЮСІМ Я. С. — інжынер,
зменнага майстра кавальскага па-
ха завода «Шарыкападшынік»
імя Кагановіча.

Цэнтральны Камітэт КП(б)Р
разгледзеўшы 7 снежня гэту
справу, паставіў прыцягнуць
да суровай партыйнай і судовай
адказнасці вінаватых у здзя-
жэннях над стаханавцам т.
Розенбергам.

Рашэнне Цэнтральнага Камітэта
КП(б)Р павінна паслужыць суро-
вай перасцярогай для тых работ-
нікаў, якія алжажваюцца ігнара-
ваць лозунг партыі аб уважлі-
вых і беражлівых адносінах да
людзей, да кадраў, якія прабуюць
бюракратычна адмахнуцца ад па-
трэб жывых людзей.

Рашэнне Цэнтральнага Камітэта
КП(б)Р вучыць усіх нашых пар-
тыйных, савецкіх і гаспадарчых
кіраўнікоў, як трэба па-сталінску,
па-большэвіцку, клопатліва, уваж-
ліва і любоўна адносіцца да на-
шых людзей.

Наша партыя беражліва выро-
шчае і выхоўвае кадры аўла-
даўшых тэхнікаў, дапамагае ко-
жнаму часнаму работніку, які ад-
чувае патрэбу ў дапамозе і пад-
трымцы. Наша партыя заўсёды
бізлітасна да малейшых праяў-
ленняў бюракратычных, нячу-
лых, агідных адносін да патрэб
працоўных мас, да патрэб асо-
бных людзей.

Партыя ўзяла на велізарную
вышнюю лепшых людзей нашай
краіны—стаханавцаў, рухаючых
наперад небывалымі тэмпамі бу-
дучыства соцызлізма. Партыя
ідзе на чале мас і разам з маса-
мі, ажыццяўляючы вялікі ло-
зунг Сталіна аб увазе да чала-
века. І партыя змяне са шляху
свайго пераможнага руху ўсе бю-
ракратычныя элементы, якія ад-
важаюцца бяздушна і па-чы-
ноўніцку адносіцца да нашых лю-
дзей, да нашых кадраў.

7. БУСЫГІНА А. Х. — кавалер
гorkаўскага аўтазавода імя Мола-
тава.
8. ФАУСТАВА С. А. — кавалер
гorkаўскага аўтазавода імя Мола-
тава.
9. ЮСІМ Я. С. — інжынер,
зменнага майстра кавальскага па-
ха завода «Шарыкападшынік»
імя Кагановіча.

10. ЛІХАРАДАВА Г. І. — тока-
ра вагонабудавнічага завода імя
Урыцкага.

11. ТЫНОК Н. К. — буршчыка
шахты «Первомайская», Крыва-
рожскага басейна.

12. МАРТЭХОВА Е. Т. — кавал-
ера завода «Электросила».

13. ЗАЙНУДЗІНАВА А. А. —
зайбшчыка шахты «Маньчжун»,
Пракоп'ёўскага рудніку, Кузбас.

14. ПАУЛАВА М. П. — зайбш-
чыка шахты імя Кірава на Аг-
жэро-Суджэнскім рудніку.

15. ОМЕЛЬЯНАВА А. Я. —
машыніста дэпо Узел, Екаперы-
нскіх чыгунак.

16. МАХОУСКАГА С. А. — стар-
шага машыніста дэпо імя Кірава
— Основа, Паўднёвай чыгуны.

17. ОГНЕВА А. С. — машыніста
дэпо Тула, М. Курскіх чыгунак.

18. СЕРГЕЕВА М. С. — галоў-
нага кандуктара МББ чыг.

19. ОБАЛОННАГА В. І. — інжы-
нера, б. начальніка дэпо Славянск,
нам. нач. паравознай службы Да-
венкай чыг.

20. ЗАЙЦЭВА В. Г. — машыні-
ста дэпо Магоча, Забайкальскай
чыг.

21. ВІАГРАДАВА Е. В. — тка-
чыку фабрыкі імя Ногіна ў Ві-
чуге, Іванаўскай вобласці.

22. ВІАГРАДАВА М. І. — тка-
чыку фабрыкі імя Ногіна ў Вічуге,
Іванаўскай вобласці.

23. ОДЗІНЦОВА Т. І. — тка-
чыку фабрыкі «Большевик», Радні-
коўскага раёна, Іванаўскай во-
бласці.

24. СМЕТАНІНА Н. С. — рабо-
чага-пераліжчыка абутковай фаб-
рыкі «Скорход» у Ленінградзе.

25. ЯШЫНА С. І. — штampoу-
шчыка абутковай фабрыкі «Па-
рыжская коммунa» ў Маскве.

26. ЛІТВИНЕНКА І. А. — ваку-
ум-апаратчыка калінінскага цу-
ровага завода, Курскага трэста.

27. ВОЛКАВА П. С. — брыга-
дзіра аддзялення пераапрацоўкі
буйнай жывёлы маскоўскага мя-
сакамбіната імя Мікалая.

28. ПРОНІНА І. Н. — сетачніка
кандроўскай папярковай фабрыкі.

29. ДУШКАРОВА А. Е. — рам-
шчыка лесазавада № 17 імя Мо-
латава трэста «Северолес».

30. ЧАДАЕВА Н. І. — капітана
парахода «Степан Разін», Ніжне-
Волжскага паравозства.

31. ПУШКІНА М. П. — майстра
домны № 5 макееўскага металур-
гічнага завода імя Кірава.

32. ДЗЕХЦЯРОВА А. А. — ста-
лявара петы № 13 новамартанаў-
скага цэха завода імя Дзержын-
скага.

33. МАКАРАВА П. І. — брыга-
дзіра-пракатчыка завода «Серп і
молот».

34. БАБЫЛЕВА Д. А. — сталя-
вара таганроўскага металургічна-
га завода імя Андрэева.

35. ТЫРОВА І. А. — кавалер
завода «Электросталь».

36. ЗІЛЬБЕРШТЭЙНА М. В. —
сталывара петы № 3 новамартанаў-
скага цэха, макееўскага мета-
лургічнага завода імя Кірава.

37. КРЭМЕНКА М. М. — пракат-
чыка завода «Красный Октябрь».

38. СІДАРАВА Н. У. — майстра
пракатнага цэха сталінскага мета-
лургічнага завода.

39. СТРАМЦОВА Н. Е. — майстра
бесемера завода імя Дзержынска-
га.

40. ГОЛУБАВА І. Д. — майстра
стана 360 енакіеўскага завода.

41. ШАТАЛІНА М. І. — сталя-
вара завода імя Пётрускага.

42. ВЕЛІКЖАНАВА Ф. К. — ка-
валер гorkаўскага аўтазавода імя
Молатава.

43. БАБНОВА В. А. — кавалер
аўтазавода імя Сталіна.

44. ВАСІЛЬЕВА Д. Н. — кавалер
сталінградскага трактарнага заво-
да.

45. КУР'ЯНАВА Н. Ф. — тока-
ра куйбышэўскага карбюраторна-
га завода.

46. ЧАЛАВА С. Ф. — абруб-
шчыка рам сталінградскага трак-
тарнага завода.

47. ЛЕБЕДЗЕВА Н. Т. — тока-
ра харкаўскага трактарнага заво-
да.

48. ФОШЫНА Д. Е. — кавалер
харкаўскага трактарнага завода.

49. БЕЛЫХ Я. П. — стругаль-
шчыка завода імя Кірава («Дина-
мо»).

50. ГУДАВА І. І. — фрезероў-
шчыка варштатазавода імя Ор-
джанікідзе.

51. СЛАУНІКАВА Н. І. — свяр-
лоўшчыцу завода № 37.

52. МАКАРАВА М. Д. — свяр-
лоўшчыцу завода № 37.

53. ГУРЭВІЧА Ф. Л. — шліфоў-
шчыка завода № 24.

54. АУДЗЕЕНКА В. А. — фрез-
ероўшчыка завода імя Варашы-
лава.

55. СМІРНОВА А. Ф. — рэваль-
вершчыцу суднаверфі імя Жда-
нава.

56. ГЛАДКОВА В. С. — работ-
ніцу завода «Севкабель».

57. БОБІНА І. Н. — кавалер,
брыгадзіра кіраўскага завода
(Ленінград).

58. ДУШКАРОВА А. К. — сле-
сара-зборшчыка трубачнага заво-
да імя Калініна.

59. СЕРГЕЕВА А. А. — фар-
мачніка завода імя Карла
Маркса.

60. САМАРЫНА П. К. — камен-
шчыка трэста «Заводстрой».

61. ШЧЭПІКІНА Е. Ф. — брыга-
дзіра змены Вакрэнскага хі-
макамбіната.

62. ЖУРАУЛЕВА А. С. — апа-
ратчыка шчолкаўскага хімазавода.

63. КОШЭЛЕВА Б. А. — май-
стра корпуса дорхімазавода імя
Фрунзе.

64. ФАМІНУ М. Н. — ткачыку
фабрыкі імя Дзержынскага, Ле-
нінградскай вобласці.

65. ЧЭКУНОВУ М. В. — ткачыку
кунцэўскай камвольнай фабрыкі.

66. ЖУКАВУ А. С. — ткачыку
фабрыкі «Серп і молот».

67. КЛОКАВУ М. А. — затер-
шчыку Трохгорнай мануфактуры.

68. ХІТРОВУ Е. Г. — ткачыку
новаткацкай фабрыкі Глухаўска-
га камбіната.

69. ГРАЧОВУ А. С. — ткачыку
фабрыкі «Красная роза» ў Маск-
ве.

70. СІДАРАВА І. І. — рабочага-
абляжчыка абутковай фабрыкі
«Буревестник» у Маскве.

71. БУРКОВА В. І. — тэхнічна-
га дырэктара лесазавада імя Мо-
латава.

72. КАЙЯЦ Е. А. — тэхнічнага
дырэктара балахнінскага папер-
камбіната.

73. ПЕРВЫШЫНА С. А. — бры-
гадзіра баброўскай запані трэста
«Севлес».

74. ЗАІГРАВА В. Я. — машыні-
ста Куршынскай вузкакалейнай
дарогі Тумскага лесакамбіната,
трэста «Мослеспром».

75. СЕРГЕЕВА І. Т. — тракта-
рыста калоны Тумскай лесама-
шынай станцыі, трэста «Мослес-
пром».

76. ЛУЧКОУСКАГА А. С. —
старшага мандра-брыгадзіра за-
палкавай фабрыкі «Везувій».

77. ТАЛСТАУСАВА В. А. —
столяра-апраўшчыка краснасель-
скай мэблевай фабрыкі трэста
«Союзмебель».

78. ПУХАВА Ф. В. — лухчыль-
шчыка Стара-Рускага фанернага
камбіната.

79. МАКАРЭВІЧА В. М. — ме-
ханіка траулера «Киров» Мурман-
рыбы.

80. ЛІ УН-ХО — шкідера ры-
бнага камбіната «Зарубіно» Даль-
дзяржрыбтрэста.

81. ВОЛКАВУ Н. А. — работні-
цу на гілзавых машынах фабры-
кі «Ява».

82. ІВАНОВУ А. А. — работніцу
на папярочных машынах 3-й та-
бачнай фабрыкі імя Клары Цэт-
кін.

83. САМОІЛАВУ Н. Ф. — ра-
ботніцу хальнага канвеера 4-га
хлебазавода ў Маскве.

84. КОРАТКАВА В. А. — бры-
гадзіра карамельнай брыгады
фабрыкі «Красный Октябрь».

85. ВІЦЮКОВУ Е. С. — работ-
ніцу кансервовага завода імя Ва-
рашылава ў Одэсе.

86. КРЫВІЦКУЮ Н. С. — ваку-
умшчыцу завода імя Мікалая ў
ст. Крымскай.

87. ТЕРЭХАВА Е. П. — генца-
затершчыка іберскага спіртазаво-
да Маскоўскага спіртатрэста.

88. ПІСАРЭНКА С. К. — бу-
рыльшчыка на шахце № 2 імя
К. Лібкнехта, Аріёмаўскага сая-
нога трэста.

89. СМІРНОВУ М. І. — фонаў-
шчыцу фабрыкі № 12 імя Дзерж-
ынскага.

90. КАЛЕСНІКАВУ П. П. — пра-
соўшчыцу мышчэнскага сілікат-
нага завода.

ВЯЛІКАМУ СТАЛІНУ ГУТАРКА ПА ТЭЛЕФОНУ КАРЭСПАНДЭНТА «ЗВЯЗДЫ» З ТАВ. А. С. ЛУЧКОУСКІМ

Учора супрацоўнік «Звязды»
звязаўся па тэлефону са змен-
ным мандрам — брыгадзірам аў-
таматнага цэха нова-беліцкай за-
палкавай фабрыкі «Везувій» тав.
Лучкоўскім Аляксеем Сямёнаві-
чам і перадаў яму радасную ве-
стку аб узнагароджэнні яго, згод-
на пастановы ЦВК Саюза ССР, у
ліку 140 ініцыятараў стаханав-
скага руху — ордэнам Працоўна-
га Чырвонага сцяга.

Тав. Лучкоўскі вельмі ўсхваля-
вана сустраў гэту нечаканую для
яго вестку. Яму проста не веры-
лася, што ўрад СССР так высока
ацаніў яго работу.

— Рад і ўдзячны партыі і ўра-
ду, вялікаму правадыру народаў
таварышу Сталіну за вялікі го-
нар, які мне аказан, — гаворыць
тав. Лучкоўскі.

— На узнагароду ордэнам адка-
жу яшчэ большым павышэннем
свайей прадукцыйнасці працы.
Абавязваюся навучыць метадам
май працы на аўтамаце не менш
чым тэсць чалавек. Буду павы-
шаць яшчэ больш свае тэхнічныя
і агульнаасветныя веды, каб
станць высокакваліфікаваным тэх-
нікам.

□□□□

Сусветны рэкорд віцебскага рамшчыка тав. СМОЛЬСКАГА

ВІЦЕБСК, 8 снежня. (Па тэ-
леграфу ад нашага кар.). Сёння,
8 снежня, стаханавцамі віцебска-
га лесазавада № 13 імя «Правды»
тт. Смольскім і Капышка, якія
працуюць на распіловачных ра-
мах сістэмы «Боліндэр», устаноў-
лен новы сусветны рэкорд па рас-
пілоўцы драўніны.

Стаханавец т. Смольскі за 7 га-
дзін распілаваў 443,6 кубаметра,
тав. Капышка — 389,6 кубаметра.

Яны далёка перавысілі пастаўле-
ны 5 снежня рэкорд рамшчыка
Антонана, які распілаваў за 7
гадзін 357,2 кубаметра.

Па сканчэнні работы па за-
водзе адбыўся мітынг. Тт. Смоль-
скі і Капышка прамірараны заво-
дакіраўніцтвам па 350 рублёў
кожны.

Учора рэдакцыя мела гутарку
па тэлефону з дырэктарам леса-
завада № 13 імя «Правды» тав.
Альтшулерам па пытанні аб рэ-
кордзе тт. Смольскага і Капышка.
Тав. Альтшулер паведаміў на-
ступныя тэхнічныя даныя, пры
якіх тт. Смольскі і Капышка да-
біліся новага сусветнага рэкорда
па распілоўцы драўніны. У распі-
лоўку была пущана драўніна

(елка, сухастой) дыяметрам у
36—38 сантыметраў. Вышыня зу-
ба пілы была 24 міліметры (раней
была 12—14 міліметраў), пасылка
30 міліметраў на адзін абарот
(супроць ранейшых 16—18 мілі-
метраў), нахіл пілы 16—18 мілі-
метраў (раней было 10 мілімет-
раў), колькасць абаротаў у міну-
ту — 310 замест ранейшых 275.

сустрэць гэты злёт. Сёння рани-
цай стаханавцы лесакамбіната
даведаліся аб тым, што рамшчык
Антонан перакрыў апошні ўсе-
саюзны рэкорд бабруйскага рам-
шчыка т. Рушко. Брыгады тт.
Рушко і Міхаласа рыхтуюцца
даць новы рэкорд да ўсесаюзнага
злёта.

Чыжун.

Усесаюзны злёт стаханавцаў лесапілення у Бабруйску

БАБРУЙСК, 8 снежня. (Ад кар.
«Звязды» па тэлефону). 18 снеж-
ня ў Бабруйску адбудзецца ўсе-
саюзны злёт стаханавцаў лясной
прамысловасці. На гэтым злёце
будзе прымаць удзел 200 лепшых
стаханавцаў лесапілення.

Пролетарская грамадскасць Ба-
бруйшчыны, у асаблівасці леса-
камбіната, рыхтуюцца дастойна

Вайна ў Абісініі

ПАВЕТРАНАЯ БАМБАРДЫРОВАКА ДЭСІ

ЛОНДАН, 7 снежня. (БЕЛТА).
Газеты змяшчаюць даныя аб
афарах паветранай бамбардыроў-
кі ў італьянскіх самалётах га-
лоўнай кватэры негуса (імпера-
тара) у Дэсі (Абісінія). Згодна
думкі большасці газет, у Дэсі за-
біта 32 чал. і 200 ранена. Сярод
раненых — французскія і амеры-
канскія журналісты.

Ва ўсіх паведамленнях пад-
крэслівана, што амерыканскі
шпітал, не глядзячы на тое, што
на ім быў выразны значок Чыр-
вонага крыжа і флаг Злучаных
Штатаў, быў знарок падвергнут
бамбардыроўцы. У Дэсі выехаў
амерыканскі ваенны аташэ ў Ад-
Абе палкоўнік Холт.

У афіцыйным паведамленні,
апублікаваным у Ад-Абе, га-

ворыцца: «Можна задаць пытан-
не, ці нельга спыніць налёты,
якія робіцца для бамбардыроўкі
пунктаў, размешчаных ззаду
фронта і пазбаўленых салдат,
шляхам распырэння эканамічных
сакрый, асабліва шляхам ува-
днення эмбарга на нафту». Кар-
эспандэнт «Брытыш юнайтэд
прэс» у Ад-Абе паведамляе
аб новых налётах італьянскіх са-
малётаў на Дэсі. Паводле вестак
агенцтва Гавас, пры бамбарды-
роўцы італьянскай авіяцыяй Дэсі,
ранен спецыяльны карэспандэнт
агенцтва Гавас — Гуайон. Як паве-
дамляе агенцтва, недалёка ад
Доло, у правінцы Тыгрэ, адбыў-
ся сур'ёзны бой.

Праверка партыйных дакументаў НЕКАТОРЫЯ ВЫНІКІ

Артыкул сакратара Смелявіцкага РК КП(б)Б т. КУДМАНА

Праверка партыйных дакументаў і наведзенне парадку ў «партыйнай гаспадарцы» дапамагло нам ачысціць партарганізацыю ад трафістаў, кулакоў, эсэраў, жулікаў і прахадзімаў і яшчэ больш узяць палітычную пільнасць усёй партыйнай арганізацыі.

Мы выкрылі і выгналі з партыі жуліка і актыўнага трафіста Казлова Н., які ў метах унікнення ад службы ў Чырвонай арміі ў часе грамадзянскай вайны падрабіў дакументы, пераправіўшы год нараджэння з 1897 на 1904.

У працэсе праверкі былі выкрыты такія ворагі партыі, як Гнусевіч — белагвардзец, які служыў у калчакоўскай арміі, Гнеўка — начальнік райаддзела сувязі, кулак і актыўны эсэр, былы афіцэр.

Памочнік начальніка палітдзела па комсамолу соўгаса «Зарэчча» — Айвіндэр — сын гандляра-лішэнна. Праправаўшы кароткі час на заводзе «Севкабель» у Ленінградзе, пад выглядам сына працоўнага саматужніка пралез у комсамол, а потым і ў партыю.

Выкрыты, а таксама выгнаны з партыі Куцько — сын жандара, кулак Жукоўскі, Крывашева і рад іншых.

Наша «партыйная гаспадарка» знаходзілася ў незадавальняючым становішчы. Даволі ўказаць хоць бы на такія факты, калі камуніст Пастернак на працягу 6 месяцаў знаходзіўся на ўчоне пярвонай партарганізацыі МТС без уцотнай карткі. На соўгасе «Зарэчча» камуністы Апарозіч і Гнусевіч знаходзіліся на ўчоне без уцотных картак на працягу 4—5 месяцаў.

Выключаны з партыі Асвейскі райкам КП(б)Б сын жандара Матэч прад'явіў партарганізацыі торфазаводу імя Гея квітаныю рэдакцыі аб згубе партбілета і на гэтай падставе ён тама лічыўся членам партыі, наведваў закрытыя партсходы, быў нязменным тэхнічным сакратаром гэтых сходаў і плаціў членскія ўзносы. Махнаў выкрыты і, як аферыст, прыцягнуты да судовай адказнасці. Не ў поўным парадку знаходзіўся партыйны ўчот і ў самім райкоме.

Зусім на-іншаму пастаўлен уцот партыйнай арганізацыі пасля праверкі партдакументаў. Як у райкоме КП(б)Б, так і ў пярвонай партарганізацыі прыведзены ў поўны парадок усе архівы. Партдакументы захоўваюцца ў скрынках, шафах і спецыяльных пакоях. Пярвонай партарганізацыі аварачаюць асабліваю ўвагу на падтрыманне поўнага парадку ў партыйным ўчоне, афармленні партдакументаў, пра-

не была разгорнута. У парткалектыве Жодзінскай веткі пры арганізацыі самастойных цэхпартгруп парторганізацыі вылучаліся людзі, не звязаныя з работай у цэху і не ведаючы ўмоў гэтай вытворчасці.

Перабудаваны партыйную работу, мы правільна расставілі камуністаў па цэхах, увялі кантроль праверкі выканання даручаемай работы, наладзілі бесперабойную работу партыйных школ і гурткоў.

Направільна былі расставлены сілы і на торфазавадзе імя Гея. Партмасавая работа праводзілася яўна незадавальняюча. Торфазавад адставаў у выкананні промфінплана і асабліва па фразеру.

На бюро райкома КП(б)Б мы заслухалі даклад парторга аб яго рабоце, прымавалі яму ў дапамогу на 10 дзён прапагандыста райкома, які дапамог парторгу правільна расставіць сілы і палепшыць партыйна-масавую работу. У рэзультате торфазавад вышаў у перадавыя рады. Да тэрміну выканаў план торфадабычы і сушы, за што атрымаў пераходны сцяг ЦК КП(б)Б і СНК.

Арганізацыйны ахоп камуністаў-адзіночак ажыццяўляем наступным чынам: інструктары райкома КП(б)Б рэгулярна ў вызначаныя тэрміны праводзяць куставаы партыйныя сходы і на месцы аказваюць камуністам-адзіночкам практычную дапамогу ў іх рабоце. Апрача гэтага камуністаў-адзіночак перыядычна выклікаем у райком КП(б)Б для індывідуальных дакладаў і абмену вопытам работы. Пры гэтым яны атрымліваюць канкрэтныя ўказанні і практычнае заданне ад бюро.

Карэнным чынам перабудавана работа партшкол і парткабінета. Мы звярнулі самую сур'ёзную ўвагу на падбор прапагандыстаў і прыцягнулі да прапагандыскай работы палітычна падрыхтаваных, партыйна вытрыманых і правяральных таварышоў. Для павышэння палітычных ведаў камуністаў у раёне быў праведзены дзесцідзёны семінар камуністаў-адзіночак па вывучэнню гісторыі партыі. Кожнаму камуністу-адзіночцы выдана асабістая бібліятэчка. Усе гэтыя мерапрыемствы забяспечылі нам поспехі ў наладжанні партвучобы і вырошчванні партыйных і савецкіх кадраў.

За час праверкі партдакументаў выяўлены новыя актыўны ў колькасці 20 чалавек. Высунута на адказныя пасады 12 чалавек. Работы з 38-гадовым вытворчым стажам, слесар т. Шаршульскі зараз вылучы парторган Жодзінскай вузкакалейкі. Старшыня калгаса, кандидат партыі т. Залескі зараз вылучы на работу старшыні Жодзінскай вузкакалейкі. Старшыня калгаса, кан-



Трантарысты Менскай машына-трантарнай станцыі чытаюць даклад таварыша Сталіна на нарадзе камбайнераў і камбайнераў.
Фото Капліскага.

Вусная народная творчасць

УЛАДАРЫ ДУМАК І ПАЧУЦЦЯЎ НАРОДНЫХ

Багата і многагранна творчасць народных мас. З вуснаў у вусны перадаюцца сотні і тысячы частушак і балак, казак і прыказак, якія ў працэсе калектыўнай народнай творчасці змяняюцца і дапаўняюцца, адліфікоўваюцца і аліваюцца ў выдатныя мастацкія творы. Гэтыя творы, у якіх, па словах В. І. Леніна, адлюстроўваюцца спадзяванні і чаканні народныя, складаюць багацейшую скарбінку фальклора.

Сабраць, вывучыць і шырока папулярызаваць узоры гэтага фальклора а'яўляецца адной з наадзеннейшых задач. Неадарма Ленін гаварыў, што народная творчасць «патрэбна і важна для вывучэння народнай псіхалогіі ў нашы дні».

На жаль, гэта работа па БССР праходзіць яшчэ вельмі марудна і не набыла належных, шырокіх маштабаў. Каштоўным пачыненнем у гэтым сэнсе а'яўляецца абортнік запісаў беларускай на-

роднай творчасці, складзены старэйшым навуковым работнікам БелАН М. Грынблатам пад рэдакцыяй акадэміка Н. М. Нікольскага. Гэты зборнік падрыхтаваны да друку і трэба толькі пажадаць, каб ён хутчэй з'явіўся на нашым кніжным рынку.

Адбіваючы тое карэнае, што глыбока ўладае думкамі і пачуццямі народных мас, сучасны савецкі фальклор цэнтральнае месца аддае апяванню велічных фігур Леніна і Сталіна — правядоў роў народ, яго настаўнікаў і кіраўнікоў, сапраўдных уладароў думак і пачуццяў мільянных мас працоўных.

Мы змяшчаем сёння некаторыя частушкі аб Леніне і Сталіне, запісаныя тт. Грынблатам, Амшэўскім, Міцеліцай, Несізівай, Грэнча, Сімапам, Глушковай у калгасах розных раёнаў БССР. Пры друкаванні частушак мы дакладна перадаем вымаўленне песняроў, са слоў якіх зроблены запісы.

АГЛЯД ДРУКУ

„Стыль“ работы лоеўскай газеты

У нумары 85 лоеўскай раённай газеты «Налгаснік» рэдакцыйны работнік П. Клячкоў апчаоліў чытачоў паведамленнем, што

«вялікая работа па вымарчоўцы астатняй кулацтва ў вёсцы па ўмовах раёна прыпадае (разрадка аўтара. — Рэд.) і на долю газеты «Налгаснік».

Мусіць долю сваю рэдакцыя лічыць занадта цяжкай і, каб «прыпадала» на гэтую долю па магчымасці менш вялікай работы, яна пачала дзейнічаць адразу ў двух напрамках.

З артыкула т. Клячкова мы даведваемся аб першым сродку «папалчэння рэдакцыйнай «доі»: трэба толькі адпраўляць сельгасраўскія пісьмы «на разгаванне» і гэтым скідаць іх са сваіх плеч.

За праверку «дзейнасці» гэтага сродку і ўзяўся т. Клячкоў.

Вынікі аказаліся сумныя. Клячкоў знайшоў у пыльных папках раённых канцэлярыяў дзесяткі сельгасраўскіх пісем, пасланных «на расследванне і прыняцце мер»

„Кангрэс міру і дружбы з СССР“ у Лондане

ЛОНДАН, 7 снежня. (БЕЛТА).

Адкрыўся «Кангрэс міру і дружбы з СССР». Кангрэс быў адкрыты лордам Уістоўэлем. З ім побач — вядомы пісьменнік Бернард Шоу, лорд Алэн Бутбі і рад іншых вядомых англійскіх дзеячоў, таксама паўпрэд СССР Майсін. Присутнічалі звыш 800 дэлегатаў профсаюзных, кааперацыйных, лейбарысцкіх і іншых арганізацый, а таксама сотні гасцей.

На першым пасяджэнні кангрэса, прысвечаным мірнай палітыцы СССР, старшынстваваў кансервацыйны дэлегат Бутбі. Ён заявіў, што Англію і СССР аднаюць дзве асноўныя мэты — імяненне да міру і ўнутраному развіццю сваёй краіны. Паводле слоў Бутбі, адкрытае прызнанне, што Саветы хочунь звяржэння капіталізма, не перашкаджае развіццю прыязных адносін паміж абодвума краінамі. У заключэнне Бутбі прапачаваў заяву тав. Сталіна аб адносінах СССР да Лігі нацый. Дэлегаты кангрэса горача апладыравалі гэтым словам тав. Сталіна.

Бернард Шоу падкрэсліў, што Англія паступала неразумна, робячы з 1917 года ўсё, каб знішчыць Савецкі Саюз. Ён прыводзіў антысавецкія вымыслы англійскага друку і ўпамінаў аб інтэрвенцыі.

Шоу падкрэсліў, што СССР сам прадстаўляе сабою Лігу нацый. Бернарду Шоу была наладжана авацыя.

Лейбарысцкі дэлегат Коке прывяціў сваю прамову анёшняй палітыцы Савецкага Саюза, падкрэсліўшы, што «галосны інтэрэс Савецкага Саюза заключаецца ў міры». У якасці члена палаты абшчыны Коке вітаў кангрэс, як падае, якая спырае ўмацаванню англа-савецкіх адносін.

Лорд Алэн унёс наступную рэзалюцыю:

«Непартыйны кангрэс дэлегатаў ад англійскіх сацыяльных, культурных, рэлігійных, прамысловых, кааперацыйных і палітычных арганізацый выказвае сваю найглыбейшую сімпатыю намягненню Савецкага Саюза, накіраваным да ўмацавання ўзагальнага міру, у асаблівецці шляхам падтрымання статута Лігі нацый. Кангрэс заклікае англійскі ўрад не шкадаваць намаганняў для таго, каб спрыяць прыблізным адносінам паміж Англіяй і СССР у інтарэсах уоіх народаў. Кангрэс выказвае сваё перанананне, што інтарэсы міжнароднага міру і добрабыту чалавецтва патрабуюць як можна цанейшага супрацоўніцтва ў міжнародных справах паміж урадамі СССР і Англіі».

Уносячы гэту рэзалюцыю, лорд Алэн заявіў, што Англія і народы СССР павінны ўстанавіць

Відны англійскі прамысловец Маршал, член выканаўчага камітэта Русна-брытанскай гандлёвай палаты, падтрымаў рэзалюцыю і заявіў, што Англію і СССР звязваюць гандлёвыя інтарэсы.

Самілатвала, былы камуністычны дэлегат, які вытопуў ад імя антымперыялістычнай лігі, падкрэсліў, што Чырвоная армія а'яўляецца арміяй міру.

Прыведзеная вышэй рэзалюцыя была прынята аднадушна падшумныя адабрэнні.

На вачэрнім пасяджэнні прысутнічала яшчэ больш публікі, паколькі многія дэлегаты і госці не мелі магчымасці прысутнічаць на ранішнім пасяджэнні. Усе дэлегаты кангрэса ўсталі, вітаючы акадэміка Шмідта, калі ён у суправаджэнні вядомага палітычнага дзеяча Сіднея Веба (лорда Паофільда) і паўпрэда СССР Майсінга падняўся на эстраду.

Другое пасяджэнне, прысвечанае пабудове новага грамадства ў СССР, адбывалася пад стэртыстам вядомага прадстаўніка напынабудаўнічай прамысловасці Меткафа. Меткаф заявіў, што наведваючы СССР 26 раз з 1917 года, ён заўважаў безупынная палітычнае добрабыту насельніцтва СССР.

Сідней Веб гаварыў аб планавай гаспадарцы і падкрэсліў роўніцу паміж даравольнай Радэяй і Савецкім Саюзам, узаваўшы, што ў СССР анішчана дзейнасць дзеля нажывы. Гаворачы аб дасягненнях планавай гаспадарцы ў СССР, Веб падкрэсліў, што кіраўнікам савецкай планавай гаспадаркі удалося зрабіць тое, чаго не змоглі дасягнуць ніякія спробы ўнесці плававы пачатак у эканоміку капіталістычных краін. Дэлегаты кангрэса сустрэлі апладысментамі заяву Веба, што савецкі ўрад можныя пільна дзея будзе новую школу.

Веб у сваёй прамове аддаў вялікую ўвагу стаханавскаму руху і сацыялістычнаму апаратуру. Паводле яго слоў, савецкія рабочыя імкнуцца скарыстаць усе сродкі для павелічэння прадукцыі, бо ведаюць, што яны самі будуць гэтым карыстацца.

Джон Мейнард, вядомы англійскі чыноўнік, выступіў з прамовай, прысвечанай сельскай гаспадарцы ў СССР. Ён падкрэсліў поспехі калгасаў і ўказаў, што сельскагаспадарчая палітыка СССР «спрынесла з сабой святло ў савецкае жыццё».

Джон Дингер, старшыня савецкай гандлёвых службах, гаварыў аб дзейнасці савецкіх профсаюзаў іх ролі ў вытворчасці і аб іх патах аб рабочым класе.

Склад дэлегатаў разнароўнага па наступным чынам: ад траўністаў — 217 чал.; ад калгас-

улот партыйнай арганізацыі пасля правэркі партдакументаў. Як у райкоме КП(б)Б, так і ў прадпрыемствах партарганізацыі прызначаны ў публічны парадок усе архівы. Партдакументы захоўваюцца ў скрынках, шафах і спецыяльных пакоях. Пярвічныя партарганізацыі зварачаюць асаблівую ўвагу на падтрыманне поўнага парадку ў партыйным учоце, афармленні партдакументаў, практоўна агульнага сходаў і т. д.

У ходзе правэркі партдакументаў было выяўлена неадпаведнасць становішча арганізацыйна-масавай работы па рэду партарганізацый (саўгасы імя Леніна, «Шыльня», кандыдацкая група Жодзінскай веткі і інш.).

Тад, на партсходзе саўгаса «Зарэчча» выступалі ў спрэчках 2—3 адны і тыя-ж людзі, прыняўшы ў арганізацыі 12 камуністаў. Крытыка і самакрытыка

лжаны партбучою і партыйнай партыйных і савецкіх кадраў. За час правэркі партдакументаў выяўлены новыя акты ў колькасці 20 чалавек. Высунута на адказныя пасады 12 чалавек. Работы з 38-гадовым вытворчым стаўкам, слесар т. Шаршульскі зараз вылучан парторган Жодзінскай вуз-какалейкі. Старшыня калгаса, кандыдат партыі т. Залескі зараз вылучан на работу старшынні Жалкаўскага сельсавета. Старшыня рабочага саўгаса імя Леніна т. Марголін вылучан на пасаду ўпаўнаважанага ЦСПСБ. Намеснік сакратара райкома комсамола т. Сысоў вылучан сакратаром райкома ЛКСМБ і т. д.

Выганяючы ўсё нягоднае з нашай партыі, райпартарганізацыя яшчэ больш узяла актыўнасць і палітычную пільнасць камуністаў, яшчэ больш узяла свой аўтарытэт сярод шырокіх працоўных мас.

Партыйнае жыццё

У РАЙКОМАХ ПАРТЫІ БАРЫСАЎСКІ РК КП(б)Б

Райком правёў гарадскую нараду спачувальцаў разам з іх паручыцелямі, партпрымаванымі, сакратарамі парткомаў і парторганаў.

На нарадзе, апрата дакладаў двух сакратароў парткомаў — т. Баркіна (лесазавод імя Молатава) і т. Фірава (дрэваапрацоўчы камбінат «Комінтэрн»), спачувальцыя Хахлюцкі (фанерны завод № 21), Штукмайсер (шклозавод) і Цёлковікаў (швейер запалкавай фабрыкі) расказалі, як яны рыхтуюцца да ўступлення ў партыю.

Аб даламозе спачувальчым дакладвалі камуністы Мішніл (запалкавай фабрыка), Касперовіч (шклозавод), Кудзін (фанерны завод № 25).

У рабоце нарады прынялі ўдзел усе члены бюро райкома. Народа праводзілася ў напрамку правэркі выканання папярэдніх рашэнняў райкома аб рабоце са спачувальчымі.

НОВЫ ПАРТГАБІНЕТ

1-га снежня ў Смільвічах адкрыты партгабінет у новым пабудаваным доме. Пакой партгабінета маюць утульны, прыгожы выгляд. У партгабінеце ёсць багатая бібліятэка: творы Маркса, Энгельса, Леніна, Сталіна і класікаў ма-

стацкай літаратуры — М. Горкага, Талстога, Некрасава, Пушкіна, шмат твораў Шалахава, Фурманова і беларускіх пісьменнікаў.

Абсталяваны пакой адпачынку.

ІВАШЫН.

ХОЛАДНА І НЯЎТУЛЬНА

У Суражы партгабінет не працуе. Да гэтага часу не прыведзена ў парадак бібліятэка. Служачы і прапагандысты сеткі партыйнай асветы пазбаўлены магчымасці карыстацца літаратурай партгабінета. Літаратуры-ж для заняткаў не хапае.

За час свайго існавання парт-

габінет не арганізаваў ні адной кансультацыі ні для прапагандыстаў, ні для слухачоў. У партгабінеце холодна і няўтульна. Загадчык партгабінета Скакальскі ніякай работы ў партгабінеце не праводзіць. Ён толькі прыходзіць паіграць у даміно або ў шахкі.

Г. З.

вылучэння народнага похалога ў нашы дні.

На жаль, гэта работа па БССР праходзіць яшчэ вельмі марудна і не набыла належных, шырокіх маштабаў. Камітэтам пачыненнем у гэтым сэнсе з'яўлення зборнік запісаў беларускай на-

ПРА ЛЕНІНА

Ленін! Леніна ўсе знаём,
Ды і хто яго не знаў,
Бо Ільіч сваёй рукою
Усю зямлю нам перадаў.
(Аршанскі раён).

Зламаю ветку вінаграда,
Скажу — вецер паваліў;
За ўсю жыць мы не забудзем,
Што нам Ленін гаварыў.
(Сенненскі раён).

Ленін даў для нас наказ,
Для ўсяго народу, —
Каб мы строілі у нас
Буйныя заводы.
(Сенненскі раён).

А як Ленін уміраў,
Дык ён Сталіну сказаў:
Сталін, братка нарадай,
За працоўных стой гарой!
(Аршанскі раён).

ЗБОР МАТЭРЫЯЛАЎ ДЛЯ МУЗЕЯ ЛЕНІНА

Беларуская акадэмія навук распачала па БССР збор матэрыялаў аб Леніне.

За першыя дні работы з раёнаў паступіла ў БелАН больш 50 калгасных частушак аб Леніне, рад мастацкіх і скульптурных саматужных вырабаў з партрэтамі Леніна.

У Барысаве знойдзён рад каштоўнейшых матэрыялаў. На Вярэзінскім камбінаце знойдзён высокамастацкі партрэт Леніна і Сталіна з запалак, зроблены рабочым камбіната — майстрам зме-ны т. Ліберманам. Партрэты Леніна і Сталіна, намалёваныя на палатне і паперы рабочымі камбіната, некалькі нумароў шматтыражкі «Чырвоны Вярэзін» з успамінамі і іншымі матэрыяламі аб Леніне.

На шклозаводзе імя Домбала знойдзены ордэн Леніна на шыле — высокамастацкая работа рабочага завода, члена ЛКСМБ т. К. Цімафеева, некалькі партрэтаў Леніна і Сталіна на палатне і паперы, намалёваныя рабочымі завода. На радзе іншых прадпрыемстваў і ў калгасах Барысавшчыны выяўлена многа мастацкіх твораў аб Леніне, у тым ліку і народнага фальклора, частушак аб Леніне.

У Барысаве ў гэту работу

пісанні т. Грыблатам, Амшэўскім, Міцеліцай, Нескізавай, Грач-на, Скапам, Глушковай у калгасах розных раёнаў БССР. Пры друкаванні частушак іх дакладна перадаем вымаўленне песняроў, са слоў якіх зроблены запісы.

ПРА СТАЛІНА

А на нашай на гары
Выраслі два дубіны;
Сталін кажа ў Маскве —
Чуе ўся рэспубліка.
(Аршанскі раён).

Праводы наш любімы Сталін
Гаварыў нам ўсім даўно,
Каб змагаліся мы крэйка
За заможнае жыццё.
(Сенненскі раён).

Мы зажитачнымі сталі,
Харато жывём сёчас,
Гэта ты, таварыш Сталін,
Ад вумды пазбавіў нас.
(Свяцілавіцкі раён).

Хаты новы, хаты чысты,
Электрычнасць гарыць,
Маладзён таварыш Сталін,
Уся дзяржава гаварыць.
(Смільвіцкі раён).

Уключыліся ўсе партыйныя, камсамольскія, савецкія і грамадскія арганізацыі. Безумоўна, што ў хуткім часе будзе сабрана яшчэ вельмі многа каштоўных матэрыялаў аб Леніне.

Справай гонару кожнай арганізацыі з'яўлення збіранне і прадстаўленне больш матэрыялаў, адлюстроўваючых жыццё і дзейнасць Вадзіміра Ільіча.

ВІЗНЕР.

Па ўсяму Аршанскаму раёну шырока разгорнут збор матэрыялаў для музея В. І. Леніна, які арганізуецца ў г. Маскве.

Ужо выяўлены высокамастацкія скульптурныя работы бюстаў Леніна і Сталіна на кафельным заводзе «Пролетарый» ў м. Копысі, партрэты Леніна і Сталіна з зярна ў сельгасгаспадарчым смялявіцкім тэхнікуме. У Культпропе райкома КП(б)Б ёсць дзве шклянкі з выразкай Леніна і Сталіна.

Разгорнут збор народнага фальклора аб Леніне (частушкі, прыказкі, казкі, аповесці, вершы і інш.), юбілейных нумароў шматтыражных газет аб ленинскіх днях, зарысавак партрэтаў і маўзалеяў Леніна рабочымі мастакамі, калгаснікамі, піонерамі і школьнікамі.

МЯДЗВЕЦКІ.

скія пісьмы «на рэагаванне», што гэтым скідае іх са сваіх плеч. За правэрку «дзейнасці» гэтага сродку і ўзяўся т. Клячкоў.

Вынікі акаваліся сумныя. Клячкоў знайшоў у пільных папках раённых канцэлярыяў дзесяткі сельскагаспадарчых пісем, пасланных «на расследванне і прыняцце мер» яшчэ ў студзені, лютым, сакавіку...

Зусім справядліва абрушваючыся на глушыцеляў крытыкі і самакрытыкі раёнага маштаба, П. Клячкоў абыходзіць галоўнага віноўніка — рэдакцыю раёнай газеты, якая ўспамінае аб лесе разасланных ёй-ж матэрыялаў толькі раз у год.

Цяжка прадставіць, каб сельска-ры, даведаўшыся аб такіх, далёка не любімых і не клпатлівых, адносінах рэдакцыі да іх пісем, адтувалі-б да яе асаблівую павя-гу.

Але ўсё-ж хто-небудзь можа яшчэ адважыцца патурбаваць рэдакцыю. На гэты выпадак яна і пускае ў ход другі сродак.

У тым-жа нумары газеты, у якім надрукаван артыкул Клячкова, красуецца абвішчэнне

«ДА ВЕДАМА ПІШУЧЫХ У РАЙГАЗЕТУ».

«За апошні час», гаворыцца ў гэтым цікавейшым дакуменце, — у рэдакцыю райгазеты «Калгаснік» пачалі паступаць пісьмы і заметкі..., напісаныя як папала, алоўкам, неразборчыма, таму рэдакцыя папярэджвае ўсіх пішучых у газету, што такія пісьмы і заметкі змяшчацца не будуць».

Каму не вразумела, што пасля такога звароту 99 сельскараў са ста аўтаматычна адсякаюцца ад усякіх зносін з рэдакцыяй! Каб атрымаць гонар быць выслуханым рэдакцыяй чыноўнікамі, сельскара, бачыце, павінен аўладаць каліграфічным почаркам, карыстацца выключна чарніламі. ды і кожную коску на належным месцы паставіць.

Выключэнне з гэтых суровых правіл рэдактар лубэўскай газеты т. Назлоў робіць толькі для работнікаў свайго апарата. Вось для прыкладу ўзор пісаніны вядомага ўжо нам П. Клячкова:

«Прагледзеўшы пісьмы, пля-качыя ў папцы (а іх было: тры пісьмы за студзень, 10 пісем за сакавік і 22 пісьмы за астатнія месяцы), у большасці яны нікім не расследваліся».

Так тыпова пачыноўніцка і няграмадна не напіша ні адзін сельскара!

Але Клячкова можна. Клячкова можна груба і нахабна скажаць важнейшыя лозунгі партыі. Ён піша ў тым-жа артыкуле:

«Большэвіцкі друк з'яўляецца АДЗІНАЙ (падкрэслена нам). РЭД.) зброй партыі, пры дапамозе якой яна змагаецца і выкарыстоўвае з каліяны соцыялістычнага будаўніцтва класава-варожых элементаў».

Так безадказна рэдагуецца лоеўскі «Калагаснік».

Інтэрэс свай перакананне, што інтарэсы міжнароднага міру і добрабыту чалавецтва патрабуюць як можна цяснейшага супрацоўніцтва ў міжнародных справах паміж урадамі СССР і Англіі.

Уносячы гэту рэзалюцыю, лорд Ален заявіў, што Англія і народы СССР павінны ўстанавіць прыязны кантакт. Каб Ліга нацый магла развівацца і агрэсія ў Еўропе магла быць пазбегнута, Англія і СССР павінны аб'яднацца. Рэвалюцыя 1917 года — адна з найвялікіх падзей у сусветнай гісторыі, паколькі яна ўпершыню стварыла ўрад, які падтрымлівае мір дзеля міру.

ГЕАГРАФІЯ НА ЭКРАНЕ

Кінафабрыка Белдзяржкіно выпусціла з вытворчасці вучэбны фільм па фізічнай геаграфіі Савецкай Беларусі. Нама савецкая школа атрымлівае цікавы дыдактычны матэрыял па аднаму з важнейшых прадметаў, складаючых асновы навук.

Фільм падзяляецца на 19 уро-каў.

Першыя два ўрокі — уступныя: мінулае і сучаснае Беларусі.

— Мінулае нашай краіны можна ўбачыць толькі ў музеі, — аб-вішчаюць аўтары фільма і накіроўваюць аб'екты кіноапарата на ўваход у Беларускі сацыяльна-гістарычны музей у Менску.

Перад юнымі глядачамі прайдзю цікавейшыя экспанаты му-зея, мясцамі ажыўленыя ігравымі момантамі. Дзеці ўбачаць (упершыню за сваё жыццё) характэрную постаць гарадвога, убачаць памешчыка і яго батра-коў, гіусны выбск рабочых пры-ыхадзе з завода, убачаць халуп-ні бедыкоў-сялян і не менш убо-гія клятушкі гарадскіх рамесні-каў.

Другі ўводны ўрок — «Сучас-ная БССР». — паказвае яркія кадры, вырваныя з нашага соцыялістычнага жыцця: трактары, новае будаўніцтва ў вёсцы, новыя прадпрыемствы, інтэрнацыяна-нае адзінства працоўных БССР, рост культуры, клопаты аб дзе-ціх.

З трэцяга ўрока пачынаецца ўласна геаграфія — тэрыторыя, насельніцтва, рэльеф, глебы, клі-мат, рэкі і азёры, расліннасць і жывёльны свет, гарады. Карты,

Джон Дзігер, старшыня савец-гандлёвых службаў, гаварыў аб дзейнасці савецкіх профсаюзаў, іх ролі ў вытворчасці і аб іх-патах аб рабочым класе.

Склад дэлегатаў размяркоўвае-ца наступным чынам: ад трэ-хуніёнаў — 217 чал.; ад калера-пыйных арганізацый — 129, ад лейбарысцкіх арганізацый — 46, ад іншых палітычных арганіза-цый — 66, ад асветных арганіза-цый — 85, рэлігійных — 25, ад а-рганізацый у карысць міру — 70. Таварыства прыяцеляў СССР 72, камітэтаў беспрацоўных — 14, ад профсаюзаў — 28 і т. д.

дыяграмы і картаграмы перама-жоўваюцца тут з малюўнічым на-турнымі здымкамі і мультаплі-камі. Дзеці ўбачаць на экране Днепро ля яго вытокаў, Кабыля-кія парогі, Днепроўскую плыню; убачаць лося, лісу, ваўка, бабра, выдру; убачаць снежныя пакры, навалішчы і т. д., і т. п.

Асаблівую цікавасць выклікае ўрок аб глебах БССР. Тут аўтары фільма вельмі ўдала вырашаюць задачу паказу дзеям глебаўта-рэння ў гістарычным разрэзе.

Фільм мае асобныя хібы: месь-цамі пераза, нячоткая фатаграфія (затое ёсць рад вельмі яркіх і добрых натуральных здымкаў), ад-сутнасць жывасці асобных месц (урокаў аб гарадах — шмат буды-каў і вельмі мала людзей), ара-графічныя памылкі ў надпісах (трэба іх безадкладна выправіць). Але фільм у цэлым, безумоўна, нашоўнае і карыснае пачынанне, вяртае гарадскае алабрана і па-дтрымання. Аўтарскі калектыў (сцэнарыст Ф. Круглінаў, рэжы-сёры Л. Пуш і Ю. Стальмановіч, на-сультанты Стральцоў і Блага-даў, аператары Шапіра і Мендэм, мультыплікатар Усцінаў) паказаў сывай, якімі вялікімі сродкамі ўладае кіно для акавання дзела-вой даламогі педагогу і школе.

Трэба толькі пажадаць, каб на-ша настаўніцтва ўмела скарыста-ла гэты фільм, арганізоўваючы пра-ктычны асобныя часткамі ўрокамі, і каб хутчэй ажыццявіўся твор-чы замысел гэтага-ж аўтарскага к-лектыва аб выпуску серыі фільмаў па эканамічнай геаграфіі БССР.

Л. РОЗЕНБЛОМ.

НОВЫ РЭКОРД ТАВ. ГОЛЬДФАРБА

Прапрацоўка прамовы любімага правадцыра народаў таварыша Сталіна на ўсесаюзнай нара-дзе камбайнераў і камбайнерак вы-клікала на заводзе «Чырвоны ба-раб'іт» (Орша) новую хвалю со-цыялістычнага спаборніцтва. То-кар механічнага цэха тав. Лаў-рэнкаў Максім 6 снежня ў пер-шай змене перакрыў рэкорд свайго зменшчыка лепшага ста-ханаўца т. Гольдфарба, апрацаваў-шы за 6 гадзін дэталі Р-8 (уту-ка да жнейкі ідэал «Ластаўка») у колькасці 208 штук супроць нор-мы 84 штукі, што складае 612 проц. Тав. Гольдфарб, прышчэўшы

на завод у другую змену і да-даўшыся аб рэзультатах работ свайго зменшчыка, рашыў па-рышчэўна па заводзе не ўступіць! на працягу свайго змены апраца-ваў тую-ж дэталі у колькасці 220 штук, што складае 647 проц. У гэты дзень т. Лаўрэнкаў заробіў 31 руб. 20 кап., а тав. Гольдфарб — 34 руб. Прадукцыя абодвух стаханаўцаў прынята адлісам тэхнічнага кантроля на добра.

Дырэктар завода КАГАН.
Парторг завода КАЛЕСНІКАў.
Старшыня заўкома
МАЛІНОУСКІ.

За ударную роботу тт. Рушко
Адзіноц, Міхаліа і рад іншых
стаханавіцаў прэміраваны. На
пач дасягнуў ужо такіх резуль
татаў, што штодзённая выконва
ўня на 170 проц. і замест 750 ку
банметраў па норме, фактычна рас
пісвае 1.233. У бліжэйшыя дні
пачне будзе супяляць стаханавіскім.
На агульным сходзе работні

Але-ж ніхто не ад-
казаў першым паказаць на раз-
насокую прадукцыйнасць. Усе
жэ, як было наша здзіў-
ленне, калі прышлі ў пэх і ўба-
лі, што начальнік пэха Захар
Вальфсон і партгор
Іваніч Гладышоў стаяць
супоўшч.

— Ну, што, хлопцы, папрацуем
— звярнуўся да нас Захар
Вальфсон.

— Даві!—гаворыў мы.

Прышла змена. Сабраліся ўсе
у ваток, акружылі начальніка
Ефрэма Далі, аказваецца, 145
кубаметраў.

Пасля работы пайшоў я разам з
Вальфсоным да хаты. Думаў ска-
жу яму, што рашыў пазаўтра
пеха рэкорд. Але-ж стрымаўся, —
калі не трэба хваліцца. На-
стаў я на сваёй раме даў 153
кубаметры і дзве гадзіны яшчэ
працаваў было, — падшыпнікі рас-
ставілі ў разразаў раме. Праз
дзень я ўжо даў 175 кубаметраў.

На камбінаце рыхтаваліся па-
рабам стаханаўцаў. Нас адпусці-
лі на ватар, а на рамы сталі зноў
пачаць першыя рэкардсмены, парт-
гор і начальнік пэха. У другі раз
ён распілаваў 201 кубаметр.

— Перакрыем і гэта, — рашыла
наша брыгада. І якраз перад
вечарам у Маскву на кастрычніц-
кіх ўрачыскасці мы іх дагналі.

Бялі ў Маскву ўтрох, з Глады-
шоным і стаханаўкай Дабраволь-
скай. У Маскве я прысутнічаў на
прыёме стаханаўцаў у сакратара
Мусінскага гарадскога камітэта
партыі т. Хрушчоў.

Тут павінен быць і сам Стаха-
наў, — думаў я. Знайшоў я яго ў
яго ён быў у акружэнні сваіх
друзей.

— Давольне пазнаёміцца, Гры-
горы Рушко!

Стаханаў ветліва, па-сяброўску
памаў мне руку. Я пачаў распыт-
ваць у Стаханава, як ён дабіўся
такой высокай прадукцыйнасці.

— Зусім проста, — растлумачыў
мне — Ушчыльніў свой рабо-
ты дзень, па-новаму арганізаваў
работу. А гэта кожны можа.

На жаль, нам не ўдалося пра-
цягнуць гутарку. Стаханава паклі-
калі ў прэзідыум. А мы пачалі
у мяне яшчэ было багата.

«Ну, ладна, думаю сабе, — другім
разам, яшчэ сустрэнемся».

Пазнаёміўся я на гэтым вечары
таксама з Еўданіяй і Марыяй Ві-
наградзкімі; але-ж гаварыць з імі
не прышлося, надта ўжо многа
было ахвотнічаў.

З Стаханавым я потым бачыўся
на прыёме ў тав. Шверніка і ў
Васіліі тэатры. На дэманстрацыі
2 лістапада бачыў таварыша
Сталіна, Варашылава, усіх права-
дзёў.

З вядомымі ўражаннямі, усхва-
ляючы ўсім бачаным у вялікай
стальні, мы вярнуліся на свой
камбінат.

У гэты час я ўпершыню пачуў
аб Мусінскім і яго рэкордзе — 315
кубаметраў распілоўкі за змену.

Сталі мы з Гладышовам абду-
мваць, як-бы дагнаць Мусінскага.
Але а чаго пачаць? Між іншым,

а наша даў ўсёго 300.
Гэта азначала, што калі мы па-
вялічым пасьліку катод і
абарот рам — талі дагонім.

Сабралася нарада. Тут былі:
Гладышоў, начальнік пэха Вальф-
сон, дырэктар камбіната Зубрыцкі
і сакратар райкома Чарнышоў.
Абдумалі мы сумесна гэтае пы-
танне. Рашылі пачаць з павелі-
чэння пасьлікі катод. На майму
партрабаванню далі мне добры лес
— 33-36 сантыметраў у дыяметры.
Добра аглядзелі рамы.

— Ефрэм Іванавіч, — гавару, —
дам усесаюзны...

Да 11 гадзін вечара я ўжо быў
гатовы. Якраз працаваў на трэ-
цяй змене. Як толькі раздаўся
гудок, я ўжо быў каля рамы. Пра-
пусціўшы некалькі калод раптам
спыніўся рама майго напарніка
Адзіноца, спрацаваліся чарвячкі
падаючага механізма.

Я хваляваўся. — А што, калі
не выканаю абяцання?

Але-ж раму хутка наладзілі. На
дваццаці гадзінах пайшлі праца-
ваць на поўны ход. Праворы, ці
няма браку, упэўніўся, што ўсё ў
парадку. Ні аднаго лішняга руху.
Калоду за калодай накіроўваў у
раму. Так да абедна распілаваў
170 кубаметраў драўніны, а за
ўсю змену — 320 і абаротаў Му-
сінскага.

Назаўтра мне падносяць теле-
граму:

«Таварыш Рушко, паціскаю
моцна тваю руку за тваю вы-
датную работу і аўладанне тэх-
нічай. Я на такой-жа самай ра-
ме абаротаў цябе. Даў 336,7 ку-
баметраў.

МУСІНСКІ».

Гэта тэлеграма надала мне
яшчэ больш ахвоты абганяць Му-
сінскага. Напраціў я начальніка
пэха і дырэктара камбіната, каб
падрыхтавалі мне сыравіну. Яны
самі пайшлі на базу, усё загаго-
вілі. З снежня на першай змене
я даў новы рэкорд — распілаваў
349,9 кубаметраў драўніны.

Чакаю адказа ад Мусінскага і
я не памыліўся. 4 снежня прыбы-
ла з Архангельска радзёграма,
некалькі слоў:

«Таварыш Рушко, у бліжэй-
шым дні перакрыю.

МУСІНСКІ».

Шмат бадабрасці надала мне
прывітальная тэлеграма сакрат-
ара ЦК КП(б)Б таварыша Гіна-
ло, які асабіста сочыць за маёй
работай.

Я ўжо не адзін у нашым леса-
пэку. За мною следам ідуць ра-
мшчыкі Міхалеп, Іваноў і іншыя,
якія ўжо далі па 320,7 кубаметраў
за змену.

Кіраўніцтва камбіната праміра-
вала мяне 450 руб., новую кватэ-
ру далі. Жонка мая — Надзя —
таксама стаханаўка. Яна працуе
на швейнай фабрыцы імя Дзёр-
жынскага.

4 снежня быў для мяне днём
вялікай радасці. Мяне прынялі ў
спачувальчыя. Я прыкладу ўсе
свае намаганні, скарыстаю ўсе
свае тэхнічныя веды, каб дабі-
цца новых рэкордаў і ўсесаюзнае пры-
шчынства на распілоўцы замаца-
ваць за нашым камбінатам.

Першымі ламаць старыя нормы
ўзяліся я і начальнік пэха т.
Вальфсон. 25 кастрычніка мы рас-
пілавалі 145 кубаметраў лесу за
адну змену. Але трэба сказаць,
што мы дрэнна падрыхтаваліся
да гэтай змены і далёка не ўсё
ўзялі ад лесарама. Следам за на-
мі пайшлі рамшчыкі Рушко,
Адзіноца, Буднік, Міхалеп. Яны
перакрылі нашу выпрабоўку. Та-
ды мы зноў сталі да рамы і распі-
лавалі 201 кубаметр. Лепшыя ра-
мшчыкі праз некалькі дзён зноў
перавысілі нашу распілоўку.
Шлях да высокай прадукцыйнас-
ці працы быў знойдзены і мы
упэўненыя па ім пайшлі. Ведучы

1.

Была ноч, звычайная восень-
ская ноч. На лясотэркавай галізе
Бярэзіны гуляў пранізваючы ха-
лодны вецер, раскідаючы камікі
снегу, засцілаючы ім мёрзлую
зямлю. Хмары засланялі акра-
дзінны, цёмра панавала над абшар-
амі.

Такой каламутнай нотчу ячэй
мільгаюць незлічоныя электрыч-
ныя ліхтары Лесакамбіната. Асо-
бныя светавыя кропкі аліваюцца ў
адно палыхаючае полымя святла
і далёка за дзесяткі кілометраў
бачны разліў прамыністага зара-
ва.

Гэта ноч для многіх лесакамбі-
натаўцаў была незвычайнай, на-
ват трывожнай.

Абодва — і начальнік пэха За-
хар Вальфсон, і пэхпартгор Ярэм
Гладышоў — сядзелі за ўтуль-
ным пакойчыку пэхавага кабінета.
Схіліліся над сталом, штосьці пад-
лічвалі, перакідаючыся лаканіч-
нымі сказами.

— Дык як ён там піша? — пытаў
Вальфсон. Гладышоў разгарнуў
ласкуток тэлеграмы і, адляляю-
чы кожнае слова, прачытаў:

«30 лістапада за пачатную змену
распілаваў 336,8 кубаметра лесу,
чым і перакрыў дасягнутую пра-
дукцыйнасць лепшага стаханаў-
ца Беларусі рамшчыка Рушко.

Васілій Мусінскі».

Зноў схіліліся над аркушам
паперы, засыпаным радкамі лі-
баў. Падлічвалі тэхнічныя ма-
гчымасці абсталявання, улічвалі
сілы людзей, прагна шукалі жа-
даную лічбу высокай прадукцый-
насці. І, пасля доўгіх меркаван-
няў, знайшлі яе. Гэта — 340 ку-
баметраў, не менш.

Апоўначы Вальфсон і Глады-
шоў пайшлі правяраць падрыхтоў-
ку да змены, якая павінна выра-
таваць «ушчэплены» Мусінскім
гонар Бабруйскага лесакамбіната.

Залодзі да змены прышоў у
пэх Рушко. І яму не спалася ў
гэту ноч. Аж да самай раніцы

за сабою ўсю масу работных леса-
пэха.

Але ва ўсю шырыню разгарнуў-
ся стаханаўскі рух у лесапэку
№ 1 толькі пасля гістарычнай
прамовы таварыша Сталіна на
першай усесаюзнай нарадзе ста-
ханаўцаў. Натхнёны гэтай ге-
ніальнай прамовай, мы яшчэ
больш упэўненыя пайшлі наперад.

24 лістапада да мяне, як парт-
орга, звярнуўся рамшчык Рыгор
Рушко і заявіў, што ён хоча пера-

крышы Мусінскага на 7,5 куба-
метраў. А з снежня Рыгор зноў
перакрыў апошні ўсесаюзны рэ-
корд Мусінскага ў 336,8 кубамет-
раў, распілаваўшы 349,7 кубамет-
раў лесу.

Хачу падкрэсліць асабліваю
ўвагу райкома партыі і ў прыват-
насці сакратара райкома КП(б)Б
т. Чарнышоў да нас, стаханаў-
цаў. Ён з дня ў дзень наведвае
наш пэх, дае мне, як парторгу,
практычныя парады. Пры дапамо-
зе т. Чарнышоў, мы, камуністы
лесапэха № 1, падлічылі свае
магчымасці і вынеслі прапанову
аб выкананні лесакамбінатам сва-
ёй палітыкі за чатыры гадзіны. На-
ша прапанова прынята ўсім пэ-
хам. Зараз мы змагаемся за вы-
кананне ўзятых абавязальств.

24 лістапада да мяне, як парт-
орга, звярнуўся рамшчык Рыгор
Рушко і заявіў, што ён хоча пера-

ваўся, што данбаскі забойчыч
сваім малатком прабіў спяну кан-
серватызма, адсталасці.

А калі Гладышоў і Вальфсон
сталі ў раму і адным узмахам
перакрылі ўсе ўстаноўленыя нор-
мы ў два разы, Рыгор першым з
рамшчыкаў дагнаў іх і заявіў,
што гэта толькі пачатак яго вы-
датнай справы.

Масла ў агонь падбавіў архан-
гельскі рамшчык Мусінскі, чыё
імя прагрымела на ўсёй СССР,
аб кім гаварыў т. Молатаў у
сваёй прамове на першай усеса-
юзнай нарадзе стаханаўцаў. На-
хнёны прамовай вялікага права-
дыра таварыша Сталіна, Рушко
заявіў аб гатоўнасці пабіць рэ-
корд Мусінскага.

Тое, чаго чакаў, аб чым марыў
Рыгор, збылося! Ён за адну зме-
ну 25 лістапада перакрыў рэ-
корд Мусінскага на 7,5 куба-
метра, распілаваўшы 320,5 куба-
метра лесу. Але Мусінскі яшчэ
раней заявіў, што яго рэкорд не
з'яўляецца прэзделам і праз не-
калькі дзён прыслаў тэлеграму,
што ён, Мусінскі, 30 лістапада
распілаваў 336,8 кубаметра лесу.
Папярэдзаны Рушко падрыхта-
ваўся і яшчэ раз пабіў рэкорд
Мусінскага, распілаваўшы 349,7
кубаметра лесу. Усесаюзнае пры-
шчынства і на гэты раз асталася
за Рыгорам Рушко.

3.

Скромны, неведомы дагэтуль
Рыгор Рушко стаў героем! Адзін
за адным рамшчыкі, рабочыя бел-
пэха, стандартнага пэха пайшлі
дарогаю Рушко. І іх на камбіна-
це сталі зваць па імені лепшага
стаханаўца — рушкоўцамі.

Першым рушкоўцам быў Адзіно-
ца. Ён з'яўляецца напарнікам
Рыгора па распілоўцы. Рушко пі-
луе лес «уабрэз», а Адзіноца
«уразрэз». Хоць першы раз —
25 лістапада — у Адзіноца і былі
невялікія затрымкі, ён усё-ж
спраўляўся следам за Рушко. А
потым, аўладаўшы яго метадам,
Адзіноца працуе ўжо без малей-
шых перабоў і законна носіць
ганаровую назву рушкоўца.

Сур'ёзным «канкурэнтам» непар-

тынага большавіка Рыгора Руш-
ко з'яўляецца камуніст рамшчык
Міхалеп. Гэта ён 26 лістапада
распілаваў 320,6 кубаметра лесу
— на 0,1 кубаметра больш за Руш-
ко. Зараз Міхалеп зноў рыхтуец-
ца «даць бой» свайму таварышу.
Міхалеп на брыгаднай нарадзе
заявіў Рыгору Рушко:

— Мы пастараемся цябе аб-
ганяць, Рыгор Фёдаравіч.

І Рушко не крыўдзіцца на Мі-
халапа, а радуецца поспехам
сваёго сатаварыша. Рыгор, дабі-
ваючыся рэкорднай выпрабоўкі, не
ганяецца за славай. Ён лепшай
для сябе ўзнагародай лічыць тое,
што атрымаў перамогу яго руш-
коўскі метад, які вывёў лесапэх
№ 1 у лепшыя пэхі СССР. Ён
рад, што і яго невялікая цагляна-
відна ў вялікім будынку соцья-
лізма.

Трэцім рушкоўцам выходзіць
напарнік Міхалапа, кандыдат у
члены КП(б)Б тав. Іваноў.
Гэтых чатырох стаханаўцаў:
Рушко, Адзіноца, Міхалапа і Іва-
нова вітаў кіраўнік большавікоў
Беларусі т. ГІАЛО. І яны ў
сваёй адказнай тэлеграме запэў-
нілі Нікалая Фёдаравіча аб сваім
цвёрдым і няўхільным намере
змаганьня за новыя рэкорды, за
змацаванне дасягнутых поспехаў.

Рух стаханаўцаў-рушкоўцаў не
перагароджан сценамі лесапэха
№ 1. У суседнім лесапэку № 2
рамшчыкі браты Васіль і Андрэй
Руданоскія на старой зношанай
раме сістэмы «Гэфман» таксама
ўстаноўлі ўсесаюзны рэкорд рас-
пілоўкі, даўшы 240,2 кубаметра
за змену. Рушкоўцы з'явіліся і
на сыравіннай базе, і ў слясар-
най майстэрні, і ў бейдэрзным
пэку, і ва ўсіх астатніх пэках
камбіната. За якія-небудзь 10
дзён на камбінаце прыбывалася
120 стаханаўцаў-рушкоўцаў.

Лесакамбінат пакуль што зра-
біў толькі першыя крокі на шля-
ху да шырокага і ўсебаковага
ўкаранення метадаў Стаханава ў
вытворчасць. Наперадзе многа
унартаў работы і барацьбы.

П. ЧЫКУН.

Бабруйск, лесакамбінат.

Рыгор Рушко і яго таварышы

Рыгор хадаў па пэку, прыглядаў-
ся да кожнай дробязі. Ён доўга
стаяў ля сваёй рамы № 4, на
якой зараз працаваў другі ра-
мшчык. Яму, паспінгушаму «сак-
рат» распілоўкі, была добра ві-
даць кожную памылку рамшчыка,
кожны ўдалы яго рух. І ў думках
меркаваў: як-бы паступіў ён сам
у кожным з выпадкаў. Потым
Рушко пабываў у бракавальніцы,
транспартнікаў і спаткаўся там з
тэхнарукам пэха інжынерам Дра-
гуновым. Таму таксама не спалася
сёння і ён прышоў у пэх раней
часу.

У параўнанні з атлетчнай по-
стапю Яфрэма Гладышава,
Рушко выглядае параўнаўча не-
вялікім, шчуплым. Але пры-
гледзьцеся да яго, і вы перака-
наецеся ў іншым. Яго каранастая,
жылістая, ледзь сутулаватая по-
стаць уабагачана мускулістымі
рукамі. З пад густых бровей све-
ціцца ўпарты погляд уважлівых
вацей.

Асабліва прыгожа глядзец на
Рыгора ў часе работы. Ён тады
як-бы зліваецца з складаным ме-
ханізмам, уцяляе сабой нібы га-
лаву, мозг гэтай складанай ма-
шчыны. З яго твару ў гэты час
знікае ўсё, ён становіцца
сур'ёзным, да прыдзірлівасці
трабавапелым да сваіх памоч-
нікаў.

Рыгор, як і яго бацька Фёдар,
браты Нікалай і Аляксандр з
маленства, звязваў сваё жыццё з
дрэвам. Яшчэ ў 1924 годзе, юна-
ком прышоў ён на лесазабуд
№ 6 (цяпер лесапэх № 2). Спа-
чатку працаваў чорнарабочым.
Потым пашоў вучнем да старога
рамшчыка Прозара. Прозар палю-
біў жыццё, стараннага дзятко і
праз год зрабіў яго сваім пер-
шым памочнікам. Рыгор за гэты
год настолькі добра аўладаў тэх-

ваўся, што данбаскі забойчыч
сваім малатком прабіў спяну кан-
серватызма, адсталасці.

А калі Гладышоў і Вальфсон
сталі ў раму і адным узмахам
перакрылі ўсе ўстаноўленыя нор-
мы ў два разы, Рыгор першым з
рамшчыкаў дагнаў іх і заявіў,
што гэта толькі пачатак яго вы-
датнай справы.

Масла ў агонь падбавіў архан-
гельскі рамшчык Мусінскі, чыё
імя прагрымела на ўсёй СССР,
аб кім гаварыў т. Молатаў у
сваёй прамове на першай усеса-
юзнай нарадзе стаханаўцаў. На-
хнёны прамовай вялікага права-
дыра таварыша Сталіна, Рушко
заявіў аб гатоўнасці пабіць рэ-
корд Мусінскага.

Тое, чаго чакаў, аб чым марыў
Рыгор, збылося! Ён за адну зме-
ну 25 лістапада перакрыў рэ-
корд Мусінскага на 7,5 куба-
метра, распілаваўшы 320,5 куба-
метра лесу. Але Мусінскі яшчэ
раней заявіў, што яго рэкорд не
з'яўляецца прэзделам і праз не-
калькі дзён прыслаў тэлеграму,
што ён, Мусінскі, 30 лістапада
распілаваў 336,8 кубаметра лесу.
Папярэдзаны Рушко падрыхта-
ваўся і яшчэ раз пабіў рэкорд
Мусінскага, распілаваўшы 349,7
кубаметра лесу. Усесаюзнае пры-
шчынства і на гэты раз асталася
за Рыгорам Рушко.

3.

Скромны, неведомы дагэтуль
Рыгор Рушко стаў героем! Адзін
за адным рамшчыкі, рабочыя бел-
пэха, стандартнага пэха пайшлі
дарогаю Рушко. І іх на камбіна-
це сталі зваць па імені лепшага
стаханаўца — рушкоўцамі.

Першым рушкоўцам быў Адзіно-
ца. Ён з'яўляецца напарнікам
Рыгора па распілоўцы. Рушко пі-
луе лес «уабрэз», а Адзіноца
«уразрэз». Хоць першы раз —
25 лістапада — у Адзіноца і былі
невялікія затрымкі, ён усё-ж
спраўляўся следам за Рушко. А
потым, аўладаўшы яго метадам,
Адзіноца працуе ўжо без малей-
шых перабоў і законна носіць
ганаровую назву рушкоўца.

Сур'ёзным «канкурэнтам» непар-

тынага большавіка Рыгора Руш-
ко з'яўляецца камуніст рамшчык
Міхалеп. Гэта ён 26 лістапада
распілаваў 320,6 кубаметра лесу
— на 0,1 кубаметра больш за Руш-
ко. Зараз Міхалеп зноў рыхтуец-
ца «даць бой» свайму таварышу.
Міхалеп на брыгаднай нарадзе
заявіў Рыгору Рушко:

— Мы пастараемся цябе аб-
ганяць, Рыгор Фёдаравіч.

І Рушко не крыўдзіцца на Мі-
халапа, а радуецца поспехам
сваёго сатаварыша. Рыгор, дабі-
ваючыся рэкорднай выпрабоўкі, не
ганяецца за славай. Ён лепшай
для сябе ўзнагародай лічыць тое,
што атрымаў перамогу яго руш-
коўскі метад, які вывёў лесапэх
№ 1 у лепшыя пэхі СССР. Ён
рад, што і яго невялікая цагляна-
відна ў вялікім будынку соцья-
лізма.

Трэцім рушкоўцам выходзіць
напарнік Міхалапа, кандыдат у
члены КП(б)Б тав. Іваноў.
Гэтых чатырох стаханаўцаў:
Рушко, Адзіноца, Міхалапа і Іва-
нова вітаў кіраўнік большавікоў
Беларусі т. ГІАЛО. І яны ў
сваёй адказнай тэлеграме запэў-
нілі Нікалая Фёдаравіча аб сваім
цвёрдым і няўхільным намере
змаганьня за новыя рэкорды, за
змацаванне дасягнутых поспехаў.

Рух стаханаўцаў-рушкоўцаў не
перагароджан сценамі лесапэха
№ 1. У суседнім лесапэку № 2
рамшчыкі браты Васіль і Андрэй
Руданоскія на старой зношанай
раме сістэмы «Гэфман» таксама
ўстаноўлі ўсесаюзны рэкорд рас-
пілоўкі, даўшы 240,2 кубаметра
за змену. Рушкоўцы з'явіліся і
на сыравіннай базе, і ў слясар-
най майстэрні, і ў бейдэрзным
пэку, і ва ўсіх астатніх пэках
камбіната. За якія-небудзь 10
дзён на камбінаце прыбывалася
120 стаханаўцаў-рушкоўцаў.

Лесакамбінат пакуль што зра-
біў толькі першыя крокі на шля-
ху да шырокага і ўсебаковага
ўкаранення метадаў Стаханава ў
вытворчасць. Наперадзе многа
унартаў работы і барацьбы.

П. ЧЫКУН.

Бабруйск, лесакамбінат.

ВЫСТАВКА ВЫЯУЛЕНЧАГА МАСТАЦТВА ПАГРАНІЧНІКАУ

Часті войск пагранічнай і ўнутранай аховы Наркамата ўнутраных спраў БССР рыхтуюцца да вялікай акруговай выставкі выяўленчага мастацтва, выхадства і рацыяналізатарскіх прапаноў, якая адкрыецца ў бліжэйшы час у Менску.

У фоталюстрацыях і маляваннях, мастацкіх паяно, карцінах, партрэтах, у лепцы і разьбе па дрэву работы чырвонаармейцаў і камандзіраў-мастакоў, скульптураў будзе адлюстравана жывасць і быт чырвоных пагранічнікаў, якія пільна ахоўваюць рубяжы сацыялістычнай радзімы. Шматлікія экспанаты адабюць тэмы «Ахова граніцы», «Спорт», «Мастацкая самадзейнасць», «Рэвалюцыйная барацьба зарубежнага пролетарыята» і т. д.

Асабліва актыўна рыхтуюцца да выставкі Н. Скала, часта, якая выхавала з чырвонаармейцаў рэд таленавітых майстроў выяўленчага мастацтва. Часта прадставіць для адбору ажно 45 работ. Чырвонаармеец Марыян заканчвае партреты правадзіроў і сямі ўдарнікаў баявой і палітычнай падрыхтоўкі, ім ужо зроблены партреты Дзяржынскага і Гікало. Чырвонаармеец Бондар намалюваў карціны «Узяцце танка пад Кахоўкай» і «Затрыманне кантрабандыста». Байцы атрада пагранічнай заставы, якою камандуе т. Сяпчаненка, намалювалі 25 мастацкіх карцін і партрэтаў. На выставцы будзе арганізаваны спецыяльны адзел дэцызачага рысунка — работы дзяцей камандзіраў.

ХАРКАЎСКІ ДЗЯРЖАЎНЫ УКРАЇНСКІ ТЭАТР У ОРШЫ

ОРША, 7 лістапада. (Кар. «Звязды»). З лістапада ў Оршы распачаў сваю працу Трэці харкаўскі ўкраінскі театр. Тэатр пажае глядачу «Запарожца за Дунаем», «Сарачынская ярмарка» і т. д. Тэатр мяркуе даць не менш 25 спектакляў.



Тав. БУЖОР

ПРЫЕЗД У МЕНСК РУМЫНСКАГА РЭВОЛЮЦЫЯНЕРА ТАВ. М. Г. БУЖОРА

Учора ў Менск прыехаў вядомы румынскі рэвалюцыянер таварыш М. Г. Бужор, які 14 год сядзеў у турмах Румыніі і быў прыгавораны да вечнай катаргі. Тав. Бужор вывадзіў у выніку масавай кампаніі пратэсту на ўсіх краінах, якую праводзіў МОПР.

Не гледзячы на тое, што адароўе т. Бужора раскідана шматгадовым прабываннем у турме, ён рашыў асабіста пабачыць краіну сацыялізма, радзіму ўсіх працоўных — СССР. У Савецкім Саюзе т. Бужор мяркуе прабываць 1,5—2 месяцы. Некалы дзеі ён правядзе ў БССР, а потым выедзе ў іншыя гарады СССР, каб напісаць кнігу аб поспехах сацыялістычнага будаўніцтва ў нашай радзіме.

На вазале тав. Бужора сустрэлі прадстаўнікі ЦК МОПР БССР і друку. У гутарцы з карэспандэнтам «Звязды» тав. Бужор перадаў гарадава брацкае прывітанне працоўным Савецкай Беларусі.

Абязбальванне родаў

Задачы аддзялення акушорскай клінікі Беларускага медыцынскага інстытута доктар В. Н. Шатэрнік паведаміў супрацоўніку «Звязды»:

Савецкая навуковая медыцынская думка ўзмоцнена працуе над вышукваннем шляхоў для абязбальвання родавага працэсу. Спробы абязбальваць роды рабіліся даўно. Але сродкі, якімі ў такіх выпадках карыстаюцца, як хлараформы або эфіры нарकोў, з'яўляюцца не бяспечнымі для здароўя жанчыны, а вельмі часта і небяспечнымі для жыцця. Таму яны не атрымалі шырокага пашырэння. Увадзены розныя наркатычныя сродкі ў арганізм праз кроўнасныя сасуды або кішчечнік таксама слаба не апраўдала. Не даюць належнага эфекту і абязбальванне родаў шляхам гіпнозу.

За апошні час з поспехам пачынае ажывацца абязбальванне родаў на метад інфальтрацыйнай анестэзіі (зон Гела) шляхам ўвядзення ў вобласць жывата раствору новакаіна. Гэты спосаб зусім бяспечны, тэхнічна лёгка выконваецца і, што асабліва важна, зусім бяспечны. Над распрацоўкай і вывучэннем гэтага пытання ў сучасны момант працуюць урачы акушорскай клінікі Беларускага медыцынскага інстытута. Першыя клінічныя назіранні над асабістымі жанчынамі, якія падвяргаліся абязбальванню на спосаб зон Гела, даюць надзею на добрыя вынікі. У бліжэйшы час абязбальванне родаў будзе праводзіцца ў клініцы ў больш шырокім маштабе.

Газетныя Радкі

НАВУКОВАЯ ЛЕКЦЫЯ У КАЛГАСЕ

Прафесар Горацкага сельскагаспадарчага інстытута Каўцэвіч прачытаў у калгасе «Чырвоны Кастрычнік», Паршынскага сельсавета (Горацкі раён) лекцыю на тэму «Вадкас паветра». На лекцыі прысутнічала каля 200 калгаснікаў. (Ленінскі шлях).

ДРУГАЯ МТС НА ДУБРОВЕНШЧЫНЕ

У 1936 годзе ў Дубровенскім раёне арганізуюцца другая машына-трактарная станцыя. Праводзіцца набор на чатырохмесячныя курсы трактарыстаў для новай МТС. Усяго неабходна набраць на курсы 103 чал. («Сацыялістычнае будаўніцтва»)

ПАЛЯВАННЕ НА ПУШНОГА ЗВЕРА

Месяц як пачалося паляванне на пушного зверу. За гэты час паляўнічымі «Саюзпушніцы» і стралкова-паляўнічага камітэта ў Рэчыцкім раёне забіта 1005 зайцаў, 24 лисы, 7 барсукі, 7 гарнастаў і т. д. «Рэчыцкая праўда».

МАГУТНЫ ЦАГЕЛЬНЫ ЗАВОД НА ПАЛЕССІ

МАЗЫР, 7 снежня. (Кар. «Звязды»). Совет Народных Камісараў БССР паставіў пабудаваць у 1936 годзе на тэрыторыі Мазырскай акругі ў Ельскім раёне магутны цагельны завод прадукцыянасцю 9 мільёнаў цаглян у год. Конт будаўніцтва і мільён руб. У эксплуатацыю завод уступіць у 1937 годзе. На месцы будаўніцтва пачаліся даследчыя работы.

РЭКАНСТРУКЦЫЯ ВЫСАЧАНСКАЙ ІЛЬНОПРАДЗІЛЬНАЙ ФАБРЫКІ

ЛЁЗНА, 8 снежня. (БЕЛТА). Галоўнае кіраўніцтва ільняной прамысловасці Саюза зацвердзіла праект рэканструкцыі высачанскай ільнопрадзільнай фабрыкі імя Карла Маркса. Фабрыка рэканструецца ў амерыканскім коопіравальным камбінат, які будзе забяспечваць унутраны рынак павялічанай ільнянай прадукцыяй.

НАПЯРЭДАДНІ VIII ГАДАВІНЫ КАНТОНСКОЙ КОМУНЫ

У мошпаўскіх арганізацыях БССР пачалася падрыхтоўка да VIII гадавіны Кантонскай Комуны — 12 снежня. Ва ўсіх буйнейшых гарадах рэспублікі будучы праведзены інтэрнацыянальныя вечары і гутаркі на прапарыемствах. ЦК МОПР выпускае да гадавіны спецыяльны нумар газеты «Чырвоны фронт» і «Блок-нот агітатара».

РОСТ УКЛАДАЎ У АШЧАДКАСАХ

БССР перавыканала гадавы план прыкшчнення ўкладаў насельніцтва ў ашчадныя касы. На 1 снежня па-ступіла 12.850.000 руб. — 102 проц. плана. Асабліва змешны прыліў адзначаны ў апошні месяцы ў сувязі са стаханавскім рухам, ростам заробку рабочых і паспяховым заканчэннем сельскагаспадарчага года ў калгасах. За кастрычнік і лістапад паступіла 2 мільёны руб. — на 52 проц. больш, чым за гэты ж перыяд мінулага года. Расце сярэдні размер укладаў. На 1 студзеня 1935 ён склаўся 80 руб., а цяпер 106 руб. 50 кап.

Кіраўніцтва ашчадкасамі ў бягучым годзе адпусціла каля 300 тыс. рублёў на паліпшэнне культурнага абслугоўвання ўкладчыкаў. Капітальна адрамантаваны будыны 40 ашчадных кас у раённых цэнтрах. Пачата арганізацыя 10 наказальных сельскіх ашчадных кас.

МЕНСК

* Ремонт кватэр стаханавцаў. Горжыльскае прыступіў да выяўлення кватэр стаханавцаў, патрабуючых ремонту. Горсовет асігне патрабную суму грошай для ремонту 100 кватэр. Ремонт кватэр намечана закончыць 1 студзеня 1936 г.

* Фрукты. Магазіны Белгосгадзіны ў бліжэйшыя дні атрымаюць пяць вагонаў мандарынаў.



Таварышняя сустрэча майстроў СССР на боксу тт. Цімошын і Енава на гарадскіх спартыўных у Менску 7 снежня. НА ЗДЫМКУ: мюмант бою. Злева т. Енаў, справа Цімошын. Фото Каппінскага.

НА РЫНГУ

Вочы глядачоў накіраваны да пляцоўкі, якая агароджана белымі канатамі. Гэта — боксёрскі рынг. Пара стройных юнакоў, бесперапынна рухаючыся па рынгу, наносіць адзін аднаму моцныя удары. Гулкі удар, калі ён прыходзіць на плячаты і менш шумлівы, калі ён трапляе ў цэль. Удар гонта — раўнд закончаны.

7 снежня ў памяшканні Беларускага драматэатра пачаўся адкрыты гарадскі спартыўны на боксу. 62 боксёры сталіцы БССР прынялі ўдзел у спаборніцтвах. З Масквы на адкрыццё сезона прыехалі два майстры СССР на боксу — былы чэмпіён СССР 1934 года, у поўсправадзяй вазе, т. Цімошын і пачатковец чэмпіён РСФСР і Масквы тав. Енаў (у мінулым годзе працаваў у БССР).

Як заўвады, бой пачаў байцы найлепейшай варт. Усіх асабліва дынамічны — браты Котан М. і В. Абодва смежля, напорыстыя, працуюць у хуткім тэмпе. Ужо ў другім раўндзе браты дабіліся яўнай перавагі над Стыцко і Леановічам.

Значна вырасла тэхніка мекскіх боксёраў. Аб гэтым сведчылі су-

стрэчы Дайнека і. — Бох, Налівайка — Столаў, Чыстоўскі — Дайнека, Пурц — Брудно, Асабіста прыгожы бой быў паміж Чыстоўскім і Дайнека. У першых дзю-раўндах дастойныя прайшлі і заставаліся адзін у аднаго ў даўгу. У трэцім раўндзе Чыстоўскі наліе Дайнека некалькі прамых удараў і гэтым дабіўся перамогі. Спартывец Налівайка выйграў сустрэчу ў Отольце.

Цікавай была таварышняя сустрэча паміж тт. Цімошын і Енава. Гасці прамамастравалі глядачам высокую тэхніку, дакладны і чыстыя удары, правільную абарону і падоўнае, тэмпе «Прадзвінкі» паміж рынга, суправаджаемыя вопытнымі. Учора ў клубе імя Оталіна адбыліся фінальныя сустрэчы І ЦЫБЕС.

ПАВЕДАМЛЕННЕ

10 снежня 1935 года, у 7 гадзін вечара, у памяшканні Дома партыі (пакоем № 20, 21) адбудзецца калякультава для прапарандыстаў гурткаў па гісторыі ВКП(б) і камуністычнай ідэі.

Адказны рэдактар Н. СТЭРНІН.

Тэатральная зала клубу металістаў,
вул. Кірава, 12, тэл. 21-830.
СПЕКТАКЛ АБЛАСНОГА ТЭАТРА МУЗКАМЕДЫ
Заходняй вобласці

ПРЭМ'ЕРА!

„ГОЛУБАЯ МАЗУРКА“

Музыкамедыя ў 3-х дзеях, муз. Лягера.

Пачатак роўна ў 8 гадзін вечара.

Прымаюцца залушкі на калектыўнае наведванне і пастаянныя месцы на ільготных умовах.
Каса адкрыта з 12 да 2 г. дзні і з 5 да 9 гадзін вечара.

ДЗЯРЖАУНАЕ ВЫПАВЕЦТВА ЛЁГКАЙ ПРАМЫСЛОВАСЦІ

„ГІЗЛЕГПРОМ“

АДКРЫТА ПАДПІСКА НА ЖУРНАЛЫ на 1936 год.

ІЛЬНО-ПЕНЬКО-ДУТОВАЯ ПРАМЫСЛОВАСЦЬ

Орган Галоўных кіраўніцтваў ільняной і пенька-дзутавай прамысловасці НКЛП СССР.

БАЛАНС

гаспадарчых сродкаў Беларускага дзяржаўнага трэста
па вырабу будаўнічых матэрыялаў „БЕЛБУДМАТЭРЫЯЛ“

на 1 студзеня 1935 г. і параўнанне яго з данымі бухгалтарскага балансу на 1 студзеня 1934 г.

АКТЫЎ	СУМА		(ПРАЦЯГ АКТЫВА)	СУМА	
	На 1-1-34 г.	На 1-1-35 г.		На 1-1-34 г.	На 1-1-35 г.
I. АСНОВНЫЯ СРОДКІ			VII. ВЫДЗЕЛЕННЫЯ СРОДКІ		
1. Асноўныя сродкі вытворч. значэння	13722202—08	14109476—03	1. Капітальныя пабудовы, лаг. акцыі і т. д.		
2. Асноўныя сродкі невытворч. і спажывец.					

ГОЛУБАЯ МАЗУРКА

музыкальная в 3-х частях, муз. Логара.

Пачатак роўна ў 8 гадзін вечара.

Прываюцца салы на калекты ўнае наведванне і пастаянныя месцы на ільготных умовах.

Каса адкрыта з 12 да 2 г. дня і з 5 да 9 гадзін вечара.

Першы
Беларускі
дзяржаўны
тэатр
БДТ-1

9 і 10
ЖЫЦЦЁ КЛІЧА

Пачатак у 8 г. веч.
Білеты прадаюцца
ў касе тэатра.

ГУКАВЫ
КІНОТЭАТР
«Чырвоная
зорка»

КАЛЯРОВЫЯ
ГУКАВЫЯ
ЗАМЕЖНЫЯ
ФІЛЬМЫ

ГУКАВЫ
КІНОТЭАТР
«ПРОЛЕТА-
РЫЙ»

Гукавы мастацкі фільм
ПРЫГОЖАЕ ЖЫЦЦЁ

ГУКАВЫ
КІНОТЭАТР
«Інтэрна-
цыяналь»

Гукавая камедыя
МАРЫЯНЕТКІ

КІНО
СПАРТАК

Ад 9 снежня
ўсходні мастацкі
фільм

ЗА РАКОЙ

У праграме—ніахроніа.
Штодзённая 4 сеансы.
КАСА—з 4 гадзін.

АБАВЯЗОВАЯ ПАСТАНОВА № 59

Менскага Гарадскога Савета Рабочых, Сялянскіх
і Чырвонаармейскіх дэпутатаў.

1 снежня 1935 г.

АБ АЧЫСТЦЫ ВУЛІЦ, ТРАТУАРАУ І ДАХАУ АД СНЕГУ І ЛЕДУ ў г. МЕНСКУ.

Менскі Гарадскі Совет паставаўляе:

1. Абавязваць жакты, дзяржаўныя, кааперацыйныя арганізацыі і ўстановы, прыватных домаўладанняў, а таксама карыстальнікаў незаснаваных зямельных участкаў штодзённа да 8 гадзін раніцы праводзіць ачыстку тратуараў, вуліц, рышткова ад снегу і лёду. Кожны дзень насыпаць тратуары пяском і вывозіць снег і лёд з цэнтральных вуліц.

УВАГА! Снег і лёд з вуліц і тратуараў ачышчаць такім чынам, каб пры ачыстцы не псаваўся тратуар, або брук. Забараняецца скальваць снег і лёд на тратуарах, клікерных і асфальтавых маставых ломам, кіркам, сакерамі і іншымі вострымі прыладамі.

2. Пры скідванні снегу і лёду з дахаў неабходна захоўваць наступныя меры папярэджання:

а) загародзіць прылягаючыя тратуары і вуліцы;
б) не псаваць электрычных тэлефонных, тэлеграфных правадоў і вулічных ліхтароў.

3. Нагляд за выкананнем гэтай абавязковай пастановы ўскладаецца на РСМіліцыю.

4. Асобы, вынаватыя ў невыкананні гэтай пастановы, падлягаюць адказнасці ў адміністрацыйным парадку — штрафу да 100 руб. або прымушовай работам да 14 дзён.

5. Гэта пастанова ўваходзіць у сілу з часу яе апублікавання.

Старшыня Менскага гарадскога савета Е. ЖУКОВІЧ.

Сакратар Менскага горсавета І. КАЗЛОЎСКІ.

АДКРЫТА ПАДПІСКА НА ЖУРНАЛЫ

на 1936 год.

ЛЬНО-ПЕНЬКО-ДЖУТОВАЯ ПРОМЫШЛЕННОСТЬ

Орган Галоўнага кіраўніцтва ільняной і пенька-джутовай прамысловасці НКЛП СССР.

Задачай журналу з'яўляецца асветленне пытанняў развіцця і рацыяналізацыі сыравінных і вытворчых баз і дасягненняў навукі і тэхнікі ў нас і за граніцай у галіне ільняной і пенька-джутовай прамысловасці.

Журнал разлічаны на інжынера-тэхнічна, адміністрацыйна-гаспадарчы персанал, эканамістаў і кваліфікаваных рабочых.

Падпісная цана: на год — 12 руб., на 6 мес. — 6 руб.

«КОЖЕВЕННО-ОБУВНАЯ ПРОМЫШЛЕННОСТЬ СССР»

Орган Галоўнага кіраўніцтва скурана-абутковай прамысловасці НКЛП СССР.

Садзейнічае ўкараненню ў прамысловасць навішай тэхнікі і рэканструкцыі вытворчасці на новай тэхнічнай базе і асветленне пытанняў абмену вопытам. Журнал разлічаны на інжынера-тэхнічна персанал прадпрыемстваў, лабараторый, інстытутаў, студэнтаў ВТНУ і тэхнікумаў, заагавіцеляў, збытавікоў і снабжэнцаў.

Падпісная цана: на год — 24 руб., на 6 мес. — 12 руб., на 3 мес. — 6 руб.

«ЛЕГКАЯ ПРОМЫШЛЕННОСТЬ»

Штомесячны журнал НКЛП СССР, які асветляе асноўныя пытанні палітыкі, эканомікі і тэхнікі лёгкай прамысловасці, навішых дасягненняў савецкай і замежнай тэхнікі, рэканструкцыі вытворчасці і налішчэнне якасці прадукцыі, перанясенне вопыту адных прадпрыемстваў з адной галіны лёгкай прамысловасці ў другую і лепшую арганізацыю вытворчасці і працы.

Разлічаны на інжынера-тэхнічных работнікаў, эканамістаў і адміністрацыйна-гаспадарчы персанал.

Падпісная плата: на год — 24 руб., на 6 мес. — 12 руб., на 3 мес. — 6 руб.

«ТРИКОТАЖНАЯ ПРОМЫШЛЕННОСТЬ»

Орган Галоўнага кіраўніцтва трыкотажнай прамысловасці НКЛП СССР.

Задачай журналу з'яўляецца вывучэнне пытанняў развіцця і рацыяналізацыі сыравіннай і вытворчай баз трыкотажнай прамысловасці. Журнал разлічаны на інжынера-тэхнічна і адміністрацыйна-гаспадарчы персанал, эканамістаў, студэнтаў ВТНУ, тэхнікумаў і кваліфікаваных рабочых.

Падпісная цана: на год — 9 руб., на 6 мес. — 4 руб. 50 кап.

Падпіску на журналы і падпісныя сумы накіроўваць на адрас: Москва, ул. Разіна, 9, Гізілгепром. Выходны рах. № 50149 у Маскоўскім Ленінскім аддзяленні Дзяржбанка. Ленінград, прасп. 25 Октября, 28, отделение Гізілгепрома.

Апрача таго, падпіска прымаецца ўпаўнаважанымі Гізілгепрома, якія маюць аднаведчыя пасведчаны, а таксама адказнымі зборшчыкамі падпіскі на прадпрыемствах, аддзяленнях Саюздрука, усімі паштовымі аддзяленнямі, пісьм аносамі і рэдакцыямі журналоў.

ЗГУБЛЕНІЯ І УКРАДЗЕНІЯ
ДАКУМЕНТАў

ЛІЧЫЦЬ НЕСАПРАЎДНЫМІ:

ХОРТ Т. М. — вайсковы білет,
ФРЫДМАН М. Р. — кніжка Тарсина, ЛЯХАЎСКІ Х. А. — пашпарт,
ПІЛІЧУК В. С. — вайсковы білет,
ЮШКЕВІЧ Е. К. — пашпарт, ЮДЭС І. М. — профбілет і пасведчанне аб сканчэнні курсу фізкультуры пры ЦСНБ, ГОР М. І. — пропуск на фабрыку механізаванага шочу ТА-МАНЭЎСКІ Н. С. — профбілет, КА-МЕНДАНТ А. П. — пашпарт, НОВІ-КАВА А. М. — пашпарт, КІРСАНА-ВА А. А. — пашпарт, АЛЬХОВІК С. Д. — пашпарт, конскі пашпарт і профбілет, ПЕСНІК В. К. — метрычны выпис, ЯНУШКЕВІЧ П. П. — пашпарт.

АНЦІН Абрам-Берт Моўша Ханкелевіч, жыхар г. Новабеліцы, БССР, мяняе імя і імя па бацьку на Баюс Майсеевіч.

Асоб, якія маюць прэтэнзіі, просяць паведамаць у Гомельскі геральдычны аддзел НКУС БССР.

ДЛЯ ПАЛЯПШЭННЯ ДЗЕЙНАСЦІ СЭРЦА

пры старчаскай слабасці і драхласці,
аслабленай нервовай сістэме
і ян агульны танізуючы сродак



ПРЫМЯНЯЕЦЦА
«СПЕРМОЛЬ»

ПРОДАЖ ва ўсіх ап-
тэках і магазінах
сангігіены СССР

Пры адсутнасці на
месцах выслання
коштаў галоўным
складам інстытута
па атрыманні залат-
ка не менш АДНА-
ГО РУБЛЯ з кожна-
га флакона

АДРАС: Хар'ков, ул. Артема,
№ 12, Укр. Інстытут Эндэ-
крыялогіі

на 1 студзеня 1935 г. і параўнанне яго з

АКТЫВ	СУМА	
	На 1-34 г.	На 1-35 г.
I. АСНОЎНЫЯ СРОДКІ		
1. Асноўныя сродкі вытворч. значэння	13722202—08	14109476—03
2. Асноўныя сродкі невытворч. і спажывецкага значэння	1970946—03	2378222—56
Усяго на I раздзелу	15693148—11	16487698—59
II. ВЫТВОРЧЫЯ ЗАПАСЫ НА СКЛАДАХ І У ДАРОЗЕ		
1. Сыравіна, асноўн. і лапаможн. матэрыялы і тара	1351058—52	1364498—02
2. Апаля	398129—30	569200—92
3. Абсталяванне для ўстаноўкі	226618—	27728—68
Усяго на II раздзелу	1975805—82	1961427—62
III. НЯСКОНЧАНАЯ ПРАДУКЦЫЯ		
1. Астача незавершан. вытворчасці і поўфабрыкаты	999422—87	791944—69
2. Няскончаная капітальн. работы	1305101—16	1483165—02
Усяго на III раздзелу	2304524—03	2275109—71
IV. ТАВАРНЫЯ ЗАПАСЫ		
1. Тавары і поўфабрыкаты на складах і ў дарозе	1066871—77	1289028—43
2. Тавары алгужаныя неаплачаныя	47578—03	73149—79
3. Матэрыялы для рэалізацыі і велікіды	77840—91	86902—68
Усяго на IV раздзелу	1192290—71	1449080—90
V. ГРАШОВЫЯ СРОДКІ		
1. Разліков. і асобн. рах. у кред. устан.	370272—88	581189—28
2. Выходны рахункі ў кредитных установах	823—20	1336—69
Каса і грашовыя пераводы	25569—15	18630—71
Усяго на V раздзелу	396665—23	601156—68
VI. РАЗЛІКІ		
Падсправядачныя сумы	12817—75	10212—14
Дэбіторы	491650—78	436042—77
3. Разлікі з бюджэтнымі ўстановамі	3320—10	5969—84
4. Выдаткі будучых гадоў	263001—76	177591—50
Усяго на VI раздзелу	770790—39	629816—25

СТРАТЫ РЭЗУЛЬТАТЫ ГАСПАДАРЧАЙ ДЗЕЙНАСЦІ за 1934 г.

1. Страты ад рэалізацыі тавараў і па аказаных паслугах (сальдо)	940899—
2. Страты ад стыхійных бядаў	2875—
3. Страты ад спісання безнадзейных даўгоў і за пропускам тэрмінаў іскавай даўнасці	84113—41
4. Іншыя страты	357709—01
5. Страты мінулых гадоў	11494—
Усяго руб.	1626590—42

НАКАПЛЕННІ

1. Накапленні ад паступлення па безнадзейных даўгах і ад спісання кредыторскай запавязанасці за пропускам тэрмінаў іскавай даўнасці 147854—76 || 2. Іншыя накапленні і даходы | 618965—69 |
| 3. Накапленні мінулых гадоў | 45356—97 |
| Усяго: | 812177—42 |
| Чыстыя страты | 814413— |
| Усяго руб. | 1626590—42 |

Гэты баланс разгледжан і зацверджан справаздачна-балансавай камісіяй НКМП БССР (праатакол № 9 ад 21/III 1935 г.) і дазволена да друкавання

За нач. аддзела фінансаў і бухгалтэры НКМП БССР КАЗОЎСКІ.

Кіраўнік трэста БАМПІ.

Галоўны бухгалтэр АБЕЗГАЎЗ.

Партыйны аддзел—21-353. Сельскагаспадарчы аддзел—21-360. АДРАС РЭДАКЦЫІ І ВЫДАВЕЦТВА: МЕНСК, Совецкая, 63.

Друкарня газеты «Звязда», Менск, Совецкая, 63.

Тыраж 97966 экз.

(ПРАЦЯГ АКТЫВА)	СУМА	
	На 1-34 г.	На 1-35 г.
VII. ВЫДЕЛЕННЫЯ СРОДКІ		
1. Капітальныя пазыкі, па іх, акцыі і ўдзелы ў інш. арганізац.	21440—25	106150—04
Усяго на VII раздзелу	21440—25	106150—04
VIII. СТРАТЫ		
1. За справядачны перыяд	1001680—35	814413—
Усяго на VIII раздзелу	1001680—35	814413—
БАЛАНС...	23356344—89	24324852—79
PACIY		
I. УНУТРАННІЯ РЭСУРСЫ		
1. Статутныя фонды	1697998—75	18906058—48
2. Матэрыялы фонды:		
а) фонд амерытанцы	1120309—48	1481241—91
б) фонд фуб	62223—66	62052—57
в) іншыя	10742—79	21622—78
3. Рэзервы	372591—89	244950—40
4. Зношанасць асноўных фондаў па становішчу на 1/X 1935 г.	385092—73	385092—73
5. Іншыя рэгуляваныя рэсункі	3863—82	3878—63
Усяго на I раздзелу	18934819—12	21104897—48
II. ПАЗЫКОВЫЯ СРОДКІ		
1. Бюджэтнае фінансаванне	50000—	—
2. Дабутатэрміновыя крэдыты	2867628—53	1724727—96
3. Кароткатэрміновыя пазыкі ў кредит. устан.	336078—	707610—
4. Разлікі з бюджэтам	2719—10	15703—90
5. Кредыторы	1165100—14	769307—66
6. Даходы будучых гадоў	—	2600—
Усяго на II раздзелу	3421525—77	3219955—31
БАЛАНС...	23356344—89	24324852—79
НАКАПЛЕННІ		
1. Накапленні ад паступлення па безнадзейных даўгах і ад спісання кредыторскай запавязанасці за пропускам тэрмінаў іскавай даўнасці	147854—76	618965—69
2. Іншыя накапленні і даходы	45356—97	—
3. Накапленні мінулых гадоў	—	—
Усяго:	812177—42	—
Чыстыя страты	814413—	—
Усяго руб.	1626590—42	—

ТЭЛЕФОНЫ РЭДАКЦЫІ: Кабінет рэдактара — 21-352 Кабінет нам. рэдактара — 25-188 Сакратарыят — 20-830 Прамысловы аддзел — 21-356 Аддзел мясцовай інфармацыі — 25-189

Партыйны аддзел — 21-353. Сельскагаспадарчы аддзел — 21-360. АДРАС РЭДАКЦЫІ І ВЫДАВЕЦТВА: МЕНСК, Совецкая, 63.

Друкарня газеты «Звязда», Менск, Совецкая, 63.